

## El 25 de mayo dió lugar a manifestaciones de afecto a la Argentina

EL SEÑOR CONSUL RECIBIO A LAS AUTORIDADES Y SUS RELACIONES EN EL CLUB CONCEPCION.— LAS ESCUELAS LE OFRECIERON UN SIMPATICO HOMENAJE.— LA COMIDA EN EL CLUB CONCEPCION.— LOS ARGENTINOS SE REUNEN PARA RECORDAR A LA PATRIA AUSENTE

En significativos actos se exteriorizó el afecto que Chile siente por Argentina y el muy especial que en Concepción se ha captado el cónsul de esta República, señor Nino García.

Como anunciamos, en la mañana, entre 11 y 12 horas, el señor cónsul recibió en los salones del Club Concepción a las autoridades y numerosas relaciones que acudieron a saludarlo.

El señor intendente de la provincia, el jefe de la División, el señor alcalde y cuanto de más representativo tiene nuestro mundo político y social, concu-

**Entre argentinos**

En un reservado del Frugone artísticamente arreglado con banderas y flores, los residentes argentinos se reunieron ayer para celebrar el gran día de la patria.

La comida transcurrió en medio de la mayor animación, haciéndose sentidos recuerdos de pasados días, de lejanas ciudades y de seres queridos.

Al terminar los concurrentes entonaron el Himno Argentino y la Canción Nacional Chilena.



ció y ofreció a los distinguidos concurrentes un champañazo, que fué brindado en honor de la República Argentina y por que cada día sean más fuertes los lazos de amistad que la unen a nuestro país.

### Una simpática manifestación

En esos momentos llegó al Club una brillante delegación de las escuelas de niñas a presentar al señor cónsul los saludos de nuestros escolares.

Fuó recibida en uno de los salones del Club, donde un coro de alumnas cantó un hermoso himno en honor de la Argentina.

En los momentos de entregar al señor García el bello bouquet de flores que le ofrecía la delegación, una de las alumnas pronunció un sentido discurso, que fué muy aplaudido.

El señor cónsul agradeció vivamente emocionado la manifestación de que era objeto.

### La comida en el Club

En otra sección damos amplios detalles de la comida que anoche se efectuó en el Club Concepción y en la que se puso de manifiesto el alto aprecio con que nuestra sociedad distingue al representante de la República trasandina en Concepción.



UN GRUPO DE ASISTENTES A LA COMIDA INTIMA ENTRE ARGENTINOS RESIDENTES EN CONCEPCION

LAS ALUMNAS DE LAS ESCUELAS PRIMARIAS QUE RINDIERON HOMENAJE A LA REPUBLICA ARGENTINA EN LA PERSONA DEL CONSUL SEÑOR GARCIA RAMS

rieron a manifestar a nombre de la ciudad, los sinceros votos por la prosperidad de Argentina. El señor cónsul agradeció esas altas manifestaciones de apre-

## El precio de la carne se fijaría en otra forma, según modificaciones que se traerán en el respectivo decreto.

SANTIAGO, 25.—Se informan del decreto ley que fijó el precio de la carne.—(Saldivia).

## Aumento apreciable se advierte en la balanza comercial

El saldo favorable de igual período de 1931 es muy superior a 1930

SANTIAGO, 25.—Comparado el movimiento de importaciones y exportaciones en el primer cuatrimestre del presente año, comparado con igual período de 1930, se observa una franca mejoría en la balanza comercial, pues, mientras en 1930 hubo un saldo en contra de \$ 5.800.000, en 1931 el saldo favorable ha sido de \$ 28.300.000.—(Saldivia).

## Los demócratas en sesión del directorio general

Apoyarán al Candidato a Senador radical por Coquimbo

SANTIAGO, 25.—Reunidos los diputados demócratas con la mesa directiva acordaron desautorizar la candidatura senatorial del señor Aquiles Concha, resolviendo apoyar al candidato radical, doctor Tirado en conformidad con los acuerdos existentes. Además se comisionó a los diputados señores Gutiérrez, Velliz, Arnechino y Pedro Muñoz, para que se trasladaran a Coquimbo y Atacama a trabajar por la candidatura radical.—(Saldivia).

## Robaron en un banco de Michigan 15 mil dólares

Huyeron en un avión

MICHIGAN, 25.—(Especial).— Dos jóvenes ladrones saltaron el banco "Pontiac", del que robaron la cantidad de 15 mil dólares; en seguida huyeron, tomando un avión que habían robado en Nueva York. En su fuga al Canadá tuvieron que descender en Chatham, donde fueron aprehendidos en los momentos en que trataban de tomar el tren que había de conducirlos a Montreal.

## Alemania tiene el propósito de modificar tarifas aduaneras

a fin de permitir la internación de arvejas, lentejas, etc., de Chile y Argentina.

SANTIAGO.—Se predice que el gobierno alemán tendrá que modificar las últimas disposiciones aduaneras par permitir la importación de diversos productos sudamericanos, especialmente lentejas, arvejas y avena, particularmente de Argentina y Chile.—(Saldivia).

## Asesinado por un pistolero un periodista que anunció una campaña contra los garitos de Los Angeles, California.

LOS ANGELES (California).—Herbert Spencer, que había anunciado una campaña contra los garitos de la ciudad, fué muerto por un pistolero que penetró en su oficina, huyendo después.

## Tablas de descuentos confeccionó la Tesorería General de la República para el personal administrativo

Desde los grados 28 al primero sufrirán modificaciones los descuentos, tomando en cuenta el sueldo base mensual. — Hay tablas de descuentos para el personal soltero y para el casado de la administración pública. — Datos que interesan a los empleados públicos

La Tesorería General de la República ha confeccionado una tabla de descuentos para el personal casado y soltero de la Administración Pública, conforme al decreto con fuerza de ley N.º 119 dictado últimamente.

Estas tablas se han confeccionado de acuerdo con el sueldo anual de los grados desde el 1.º al 28.º, que comprende el escalafón de sueldos de la Administración Pública, tomando en cuenta también el sueldo mensual de base y los descuentos de asignación de casa, el 10% de Caja, 2% para cesantes, 2% impuesto a la renta, agregándose además, el tanto por ciento de los descuentos hechos por el decreto N.º 119 a que nos referimos.

La tabla de descuentos del personal casado quedará en la siguiente forma:

Grado 1º	sueldo anual	60.000 pesos	líquido mensual	\$
2.º	54.000			3.614,73
3.º	48.000			3.253,91
4.º	42.000			2.893,10
5.º	36.000			2.532,28
6.º	30.000			2.171,46
7.º	27.000			1.943,13
8.º	24.000			1.714,80
9.º	21.000			1.486,47
10.º	18.000			1.258,14
11.º	15.000			1.029,81
12.º	13.200			897,97
13.º	12.000			766,13
14.º	10.800			634,29
15.º	9.600			502,45
16.º	8.400			370,61
17.º	7.200			238,77
18.º	6.000			106,93
19.º	4.800			
20.º	3.600			
21.º	2.400			
22.º	1.200			

Tabla de descuentos para el personal soltero  
La tabla de descuentos del personal soltero quedará en la siguiente forma:

Grado 1º	sueldo anual	60.000 pesos	líquido mensual	\$
2.º	54.000			3.012,03
3.º	48.000			2.711,45
4.º	42.000			2.410,87
5.º	36.000			2.110,29
6.º	30.000			1.809,71
7.º	27.000			1.594,27
8.º	24.000			1.378,83
9.º	21.000			1.163,39
10.º	18.000			947,95
11.º	15.000			732,51
12.º	13.200			517,07
13.º	12.000			301,63
14.º	10.800			86,19
15.º	9.600			
16.º	8.400			
17.º	7.200			
18.º	6.000			
19.º	4.800			
20.º	3.600			
21.º	2.400			
22.º	1.200			

## SE CELEBRA HOY EL 51 ANIVERSARIO DE LA BATALLA DE TACNA

En los regimientos y colegios se dictarán conferencias

En todo Chile se recordará en el día de hoy la famosa batalla de Tacna, ganada gracias al empuje irresistible de soldados chilenos y a pesar de los errores tácticos, que hacían considerar imposible la victoria.

Los enemigos en número superior a ocho mil hombres, bien parapetados en los cerros y lomas del Campo de la Alianza, espantaban al ejército chileno, compuesto por poco más de cuatro mil soldados, que avanzaban a descubierto por inclementes arenales, en que se hundían los carros de guerra hasta el punto de no poder avanzar. En esas condiciones se dió la orden de ataque. Los enemigos atrincherados y con municiones a la mano deshicieron a los atacantes; pero cuando se daba por segura la derrota, los soldados enloquecidos por la lucha se lanzaron al asalto. El golpe fué terrible, faltos de municiones los chilenos tuvieron que replegarse; cantando victoria los enemigos se lanzaron sobre ellos, pero en esos momentos los Granaderos chilenos hicieron una famosa carga de caballería que arrolló y dispersó a los contrarios, dando tiempo a los chilenos para rehacerse y dar el ataque de la victoria.

Pocas batallas más sangrientas que ésta hubo en la guerra, pues nuestro ejército dejó en el campo el 30 por ciento de los combatientes.

En los diversos regimientos y colegios se dictaron hoy conferencias para conmemorar esta victoria, que con razón ha sido llamada "la victoria del roté chileno".

El general Baquedano comandaba las tropas y los jefes Amegual, Barceló y Vergara, se cubrieron de gloria en esta jornada.

## El Liceo Nocturno del Centro de Educación empezará sus clases el jueves, probablemente

Hemos informado en nuestras ediciones anteriores acerca del Liceo Nocturno que mantendrá el Centro de Educación de nuestra Universidad.

Podemos adelantar hoy que, con mucha probabilidad, las clases empezarán el jueves próximo.

Sólo falta para su inauguración que el directorio de la Universidad conceda la autorización respectiva, para que este establecimiento pueda funcionar en el local de la Escuela de Educación; ya que se ha elevado la petición del caso, que pudo ser resuelta en la sesión

última del directorio por falta de tiempo. No dudamos que el directorio aprobará esta solicitud que, despatchada, daría forma a un anhelo largamente sentido en nuestra ciudad, donde es necesario un establecimiento de esta naturaleza.

La matrícula continuará abierta en Tucapel 47, durante todo el día de hoy y mañana, de 10 a 12 horas, y de 14 a 18 horas, para dar facilidades a todos los que deseen asistir a estas clases. Los que por cualquiera circunstancia, no alcanzaren a matricularse en los días fijados,

podrán hacerlo el día de la inauguración de las clases.

Si la apertura del Liceo Nocturno no se pudiera efectuar el jueves, como son los deseos de los dirigentes, la fecha se avisará oportunamente en nuestro diario.

Hasta ayer llegaban casi a cien los alumnos matriculados; se ha notado un enorme entusiasmo entre los empleados obreros de nuestros establecimientos comerciales e industriales por concurrir al Liceo, y no dudamos que los dirigentes del Centro de Educación verán coronados sus esfuerzos con el mejor de los éxitos.

# GUIA PROFESIONAL

**E. Sobrino**  
RENGO 597. — CASILLA 183  
Comisionista. Recibe carga a  
bodega. Compra venta propie-  
dades. Frutos del país.

## ABOGADOS

**Abraham Romero G.**  
ABOGADO  
San Martín 749. — Teléfono  
144. — Casilla 216

**Carlos Villalón L.**  
Abogado  
Defensas 1.ª y 2.ª instancia y  
Tribunales del Trabajo.  
Coto Colo 519.

**Rolando Merino Reyes**  
Abogado  
Estudio: Caupolicán N.º 384. —  
Teléfono 626. — Casilla 166. Ho-  
ras de oficina: 17 a 19 horas.  
Domicilio: B. Arana 1508.

**Arturo Villalobos G.**  
Abogado  
Casilla 797. — Teléfono 290.  
Maipú 936.

**J. de la Maza G.**  
Abogado  
O'Higgins 239. — H. Of. 2.º - 5.

**Carlos Alvarez Piderit**  
Abogado  
A. Pinto 763. — Casilla 1344.  
Teléfono 118.

**Mauricio Litvak R.**  
Abogado  
Atiende toda clase de juicios.  
Estudio: Oficina Sindicatura de  
Quebras. — Cochrane 754.

**Tomás Mora Pineda**  
ABOGADO  
Casa habitación y estudio O'Hig-  
gins 880  
Casilla 1053. Teléfono 1091.

**Ramón Reyes Pérez**  
ABOGADO  
Concepción. B. Arana N.º 323.  
De 14 a 18 horas.  
Coronel. Manuel Montt 433. De  
9 a 12 horas.

## MEDICOS

**Dr. G. Mejía Jaramillo**  
NARIZ, GARGANTA, OÍDOS Y OJOS.  
O'Higgins 466. — Teléfono 1111.  
Consultas de 15 a 17 horas.

**Dr. E. Puga M.**  
Medicina interna, Rayos X, Neu-  
motórax, San Martín 871. Consul-  
tas de 14 a 16 horas.

**Dr. Waldo Seguel B.**  
OÍDO, NARIZ, GARGANTA.  
Consultas de 15 a 17 horas. —  
O'Higgins 188. Teléfono 684.

**Dr. L. Aste A.**  
Médico cirujano  
Medicina interna, especialment  
pulmón. Rayos X. Teléfono 726.  
Consultas de 15 a 18 horas. Linco-  
yán 205.

**Dr. Fischer Klein**  
Profesor de Cirujía de la Univer-  
sidad de Concepción.  
REGRESO DE EUROPA.

**DOCTOR BRITO**  
Regresó de Europa  
Atenderá su consultorio  
desde el 6 de abril.

**Dr. Pacheco**  
Atiende consultas en Barro-  
Arana 1298, de 13 a 16 horas. —  
Teléfono 796. — Casilla 283.

**Dr. E. González Pastor**  
Profesor de la Escuela de Medici-  
na  
Cirujía general, enfermedades de  
señoras, vías urinarias, rayos  
X. Estudios en Europa. Consultas  
de 2 a 4. — Concepción. — Freire  
451. — Teléfono 901.

**Dr. MELO**  
CIRUJIA  
Consultas de 2 a 3 1/2. Castel-  
lón 455. Teléfono 54.

**Dr. Ignacio González**  
Ginuves  
Consultas de 13 a 17 horas. Te-  
léfono 749. — Caupolicán 322.

**Dr. Jorge Grant B.**  
Especialista enfermedades de  
niños  
Rayos X, Ultravioleta, Diater-  
mia. Consultas de 2 a 4. — San  
Martín 604. — Teléfono 1030.

**Dr. Juan M. Medina**  
Especialidad: Medicina general  
y niños. Consultas de 13 a 16 ho-  
ras. Casilla 793. O'Higgins 963.  
Teléfono 211.

**Dra. Marina Lorent A.**  
Especialmente enfermedades de  
señoras. Barros Arana 960. Clini-  
ca Concepción.

**Dr. S. Rebolledo F.**  
Exclusivamente corazón y vías  
génito urinarias. Consultas de 14  
a 16 horas. Tucapel 333. Teléfono  
412.

**Dr. Moreno**  
Pulmón, Neumotórax, Santiago.  
A. Prat 1129. — Horas: 16.30 a  
18.30.

**Dr. Huidobro**  
Enfermedades de señoras y ni-  
ños. Consultas de 14 a 16 horas.  
Barros Arana 1192. Teléfono 222.

**Dr. Santa Cruz**  
Enfermedades del estómago e in-  
testinos. Enfermedades de niños.  
Barros Arana 933. — 2.ª a 4 P. M.

**Dr. Reyes A.**  
Estudios en Europa  
Barros Arana 1093. Cirujía ge-  
neral. Vías urinarias. Enferme-  
dades de señoras. Consultas de 14  
a 17 horas.

**Dr. A. Ebersperger R.**  
NIÑOS. Atenderá desde el  
18 del presente de 2 a 4.  
Castellón 211 — Teléfono 1227

**Dr. R. Molina Barañao**  
Estudios en Europa, Vías urina-  
rias, Sífilis, Riñón, Vejiga y  
próstata. Diatermia. — Cochrane  
647. — Teléfono domicilio 167.

**G. Grant Benavente**  
Medicina interna, especialmen-  
te corazón y estómago. Rayos X.  
Consultas de 14 a 17 horas. San  
Martín 668.

**Dr. Moena**  
Sífilis y venéreas. Consultas de  
15 a 17 horas. — Angol 613.

**Dr. Retamal Muñoz**  
Enfermedades de la vista, ojos,  
nariz y garganta. Consultas de 14  
a 16 horas. Maipú 831. Teléfono  
1004. — Cirujano del Hospital de  
San Martín 629.

**Dr. Carlos Valenzuela C.**  
Medicina interna. Consultas de  
14 a 16 horas. Barros Arana 1522  
Teléfono 1179

**Dr. M. Vera S.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Medicina interna, enfermedades  
de señoras. Consultas de 15 a 17  
horas.  
San Martín 329. — Teléfono 56.

**Eduardo Rioseco G.**  
Médico - Cirujano  
San Martín 839. — Consultas de  
14 a 16 horas. — Teléfono 244. —  
Vías urinarias, Sífilis, Riñón, Ve-  
jiga, próstata. Laboratorio Urolo-  
gico.

**Angela Muñoz Castro**  
Doctora  
Medicina interna de señoras y  
niños. Consultas de 14 a 17 horas.  
En la mañana de 10 a 11 1/2 ho-  
ras.  
San Martín 445.

**Dr. Agustín Arriagada**  
Barros Arana 910  
Medicina interna, especialmente  
Metabolismo y enfermedades de la  
vejez.

**Doctor Otto**  
Regresó de Europa, atenderá  
en su consultorio. Castellón 262.  
de 14 a 16 horas.

**Dr. Wilhelm**  
Ortopedia 456 — Teléfono 42.  
Domicilio 43  
Regresó de Europa, Consultas  
de 3 a 4.30.

**Dr. Celso Cambiolo**  
Laboratorio clínico  
Toda clase de exámenes: Qui-  
micos, Microscópicos y Bacterioló-  
gicos. — O'Higgins 498. — Teléfo-  
no 608.

**Dr. Alejandro Reyes**  
Medicina interna de adultos  
Consultas de 14 a 16 horas. Bar-  
ros Arana 1023. Teléfono 448.

## Música y bailes

**María Gacitúa A.**  
Profesora de piano  
Titulada en el Conservatorio  
Nacional de Música de Santiago.  
Enseñanza nuevo plan. — O'Hig-  
gins 444.

**ACADEMIA MUSICAL  
CHILE**  
Canto, violín, violoncelo y piano  
Galería Freire Dep. 11

## ARQUITECTOS

**Arnoldo Michaelsen**  
Empresa constructora  
Estudios completos de edificios,  
planificación y contrato de obras.  
Teléfonos 180 y 1078. — Casilla  
255.

## DENTISTAS

**Dagoberto J. García E.**  
Dentista  
Atiende de 2 a 7 P. M.  
CARRERAS 485

**Ernesto Weitzman K.**  
Cirujano - Dentista  
Freire 830.

**Dentista Madsen**  
Barros Arana 1290.

**Erico Meissner**  
Dentista  
O'Higgins 920. — Casilla 425.

**Arturo Gigoux L.**  
Dentista  
Profesor Ortodoncia, puentes y  
coronas. Escuela Dental. — Colo  
Coto 587.

**Dentista Valenzuela**  
O'Higgins 416 — Casilla 519

**Dr. René Louvel Bert**  
Dentista  
Coto Colo 518.

**Alberto Matthei**  
Dentista  
Barros Arana 1148. — Teléfono  
264.

**Enrique Rogers L.**  
Dentista  
Jefe de Clínica de Coronas y  
Puentes. — O'Higgins 899.  
Casilla 128.

**Aurelio Villalobos E.**  
Cirujano dentista  
Laboratorio Rayos X. — Atiende  
niños. Coto Colo 518. — Casilla  
1264.

**Humberto Roncati R.**  
Ayudante Clínica operatoria.  
Escuela Dental, Castellón 539, Ca-  
silla 1005.

**Luis Bückle**  
Dentista  
Coto Colo 537. Casilla 693. Te-  
léfono 635. REGRESO.

**Enrique Traub G.**  
Ayudante de Clínica Escuela  
Dental. O'Higgins 898. Casilla 74.

**Olga Migueles D.**  
Dentista  
Lincoyán 370. — Casilla 865.

**Elena Muñoz C.**  
Dentista  
Atiende solamente en las tardes.  
San Martín 445

**S. Carrasco P.**  
O'Higgins 882. — Director prof.  
operatoria Escuela Dental. De 14  
a 17 horas.

**Victor Campos S.**  
Cirujano - dentista  
Jefe de la Clínica de Prótesis.  
Barros Arana 1116

**Guillermo Sepulveda R.**  
Cirujano Dentista  
Jefe Clínica de Operatoria. —  
Atiende Lincoyán 561, entre Ba-  
rros Arana y Freire, Casilla 463.

**Juan Croveto**  
Dentista  
Atiende de 8 a 12 y de 13.30 a 19  
horas. O'Higgins 933.

**E. Vasquez P.**  
Cirujano Dentista  
Horas especiales para emplea-  
dos. O'Higgins 1338.

**Dr. Ricardo Larenas**  
Dentista graduado en Philadel-  
fia. Especialidad en planchas.  
Oficina San Martín 529

## MATRONAS

**Ana B. v. de Mantegazza**  
Matrona italiana  
Especialidad en partos compli-  
cados. Salas 322.

**Elsa M. Barrientos P.**  
MATRONA  
Atiende llamados a domicilio  
fuera de la ciudad. Inyecciones  
y curaciones. Consultas diaria-  
mente. Heras 558. Teléfono 939.  
Casilla 1023.

**Matrona Fontecilla**  
Atención de partos a domicilio  
y fuera de la ciudad. Coloco in-  
yecciones. Consultas de 1 a 5 P. M.  
Maipú 177.

**Aida A. de Cifuentes**  
Matrona  
Consultas de 13 a 16 horas, Ma-  
ipú 1858.

**Ema Burgos**  
Matrona  
Heras 32

**Ismenia R. de Concha**  
Matrona  
Cochrane 1179.

**Carmen Toro de R.**  
Matrona  
Cochrane 1179.

**Ana Bañados**  
MATRONA  
Rango 1772. — Teléfono 741.

**Blanca I. Carrasco F.**  
Matrona  
Atiende partos a domicilio y fu-  
era de la ciudad. Consultas de 2 a  
4 P. M. — Serrano 978.

**Adriana Odges de**  
**Fernández**  
Consultas: 13 a 16.30 horas. —  
Calle Carreras 421

**Rosa Valenzuela de N.**  
Matrona  
Atiende llamados con esmero  
o su distinguida clientela en esta  
y fuera de esta. — Freire 88.

**Elsa Martínez M.**  
Atiende llamados a domicilio.  
Consultas diarias. — Angol 267.

**Irma Jeldrez de González**  
Maipú 1317  
Atiende llamados dentro y fuera  
de la ciudad. Curaciones internas  
y toda clase de tratamientos bajo  
prescripción médica.  
Consultas diarias de 4 a 5 P. M.

**MICAELA C. de RAMOS**  
MATRONA  
Partos difíciles, inyecciones.  
Diagnósticos exactos.  
Ongolmo 780.

## PRATICANTES

**José A. González**  
Practicante  
Atiende de 1 a 4 y de 7 a 8 P. M. —  
Palcavi 794.

**Braulio Alarcón Reyes**  
Practicante  
Atiende de 7 a 9 y de 11 a 12  
14 a 15 y de 18 a 20 horas, en  
Freire esquina Salas N.º 204. —  
Teléfono 702.

**LUIS A. PRIETO R.**  
PRACTICANTE AUTORIZADO  
Horas de consultas 7 a 9 — 11  
a 4 y 6 a 8 P. M.  
Lincoyán 226.

**Domingo Cartes S.**  
Practicante en cirugía neonat.  
Carreras 201. Horas de oficina: 10  
a 12 y 14 a 17.

## CLINICAS

**Dr. Martín**  
Médico Director del Sanatorio  
Alemán. Consultas: de 2 a 5. Caupolicán 321. — Teléfono 677. —  
Teléfono privado 666. casilla 197.

## Sanatorio Alemán

Av. Pedro de Valdivia 301. —  
Teléfono 1105. Casilla 103. — Pen-  
sionados de 1.ª, 2.ª y 3.ª clases.  
Para enfermos de cirugía, medi-  
cina interna y enfermedades infec-  
ciosas. Atendido por los doctores  
Martín y Fischer. Sección materni-  
dad atendida por la matrona  
Käthe E. Pfaff.  
Rayos X. Helioterapia. Diater-

## Clinica Quirúrgica de los Drs. Otto y Brito

O'Higgins 1037. Cas. 384. Te-  
léfono 418. Concepción.  
Pensión de Primera, Segunda y  
Tercera clases.

## Policlinico del Hospicio

Victor Lamas N.º 280  
Atendido por doctores especialistas  
MEDICINA INTERNA  
(Dr. Coddou): Martes  
jueves y sábado de 10 a  
11.  
NIÑOS  
(Dr. Maguire): Martes  
jueves y sábado de 9 a  
10.  
OÍDO NARIZ Y GARGANTA  
(Dr. Seguel): Martes, jue-  
ves y sábado de 10 a 11.  
VIAS URINARIAS  
(Dr. Molina): Lunes  
miércoles y viernes de 11  
a 12.  
CIRUJIA Y GINECOLOGIA  
(Dr. E. González Pastor  
diariamente de 11 a 12.

## CLINICA DEL HOSPICIO

AVENIDA VICTOR LAMAS 349  
Teléfonos: 443 y 1085

Establecimiento para enfermos  
de cirugía, medicina interna, vías  
urinarias, enfermedades de seño-  
ras, y todas las demás especiali-  
dades.  
Director, don Luis Urribe M.  
Sub director, Dr. E. González  
Pastor.

## RAYOS X

Atendidos por el especialista.  
Dr. F. ROLLER  
de 10 a 12 y de 3 a 5.

RADIOSCOPIA (exámenes).  
RADIOGRAFIAS, RADIOTERA-  
pia (tratamiento por Rayos X).  
DIATERMIA: Instalación com-  
pleta.

ENDOSCOPIA: exámenes espe-  
ciales (cateterismo del riñón, etc).  
FOTOTERAPIA: Lámparas ul-  
travioletas, Sellux, etc.

LABORATORIO DIAGNOSTI-  
CO DEL CANCER: a cargo del  
Dr. O. Wilhem.

## Clinica Concpción

Barros Arana 900  
Teléfono 510 — Casilla 175.  
Dr. Ricardo Burmeister  
Dr. Ricardo de Burmeister  
Dra. Marina Lorent Arroyo.  
Cirugía general, especialmente  
tuberculosis. Rayos X. Pláscas  
prospectos.

## Clinica de Partos

Freire 141 - Teléfono 113  
Establecimiento atendido  
por su propia dueña y médi-  
cos especialistas en casos ne-  
cesarios.  
Pensión de 1.ª, 2.ª y 3.ª  
clase. Precios módicos.  
B. OLATE DE ULLOA,  
(Matrona)

## MASAJISTAS

**Enrique Madsen**  
Masajista  
O'Higgins N.º 829. Instalación  
completamente nueva y moderna  
para masajes y aplicaciones eléc-  
tricas, diatermia, Rayos ultra-  
violeta y rayos solares (Sollux) a  
disposición de los señores má-  
gicos. Inyecciones, según prescri-  
ción.

**TRATAMIENTO DE BELLEZA**  
MARTHA DRESEN  
Castellón 423. —  
Faciales y corporales. Masajes  
medicinales. Rayos ultravioleta y  
solares. Diatermia.  
Tratamiento especial contra ca-  
pa y caída del cabello.  
Destrucción radical del vello de  
lunares, señales, verrugas, fati-  
gas, callos, impurezas del cutis.  
Estudios en Europa. Consulta

# AVISOS ECONÓMICOS

**COLEGIALES**  
LA ANTIGUA LIBRERÍA "R. ESPINOZA ALLENDE", PALACIO  
consistorial, ofrece todos los días grandes ocasiones en artículos oar-  
tales a precios verdaderamente frívorios.  
Reclame por su compra un obsequio, ya sea secante o un her-  
moso horario grande. Además por cada compra de un peso obsequia  
un hermoso cuento de Calles.

**SE NECESITAN ARRIENDOS OFRECIDOS**

**SE NECESITA MUY BUENA**  
operatoria modista. Pasaje Lamo-  
niate N.º 50.

**SE NECESITA COCINERA Y**  
sirviera. Cochrane 709.

**SE OFRECE CHOFER MECÁ-**  
nico preferido automóvil particu-  
lar. dirigirse Caupolicán 786.

**SE NECESITA COCINERA EN**  
Cochrane 153.

**PARA 1.º JUNIO SE NECESITA**  
niña de pieza que sepa cocer. Co-  
lo Colo 31.

**SE NECESITA EMPLEADA PA-**  
ra todo servicio. Barros Arana  
25, altos.

**MECANICO JOVEN ENTEN-**  
do montaje, necesito. Dirigirse a  
Ramond, Hotel Zender.

**SE NECESITA UNA SEÑORA**  
para el cuidado de una quinta.  
Tratar Argentina 478.

**VENDO**  
Estufa a gas de 8 tu-  
bos. Tratar: Impren-  
ta "La Patria"

**HOTELES, PENSIONES  
Y RESTAURANTS**

**EN CASA DE FAMILIA HONORA-**  
ble se da pensión, con o sin plea-  
sa. Tucapel 631.

**SE ARRIENDA UNA PIEZA, A**  
la calle, con pensión. San Mar-  
tín 989.

**FAMILIA DA PENSION CON**  
pizzas, jóvenes, matrimonios. Co-  
chrane 344.

**ARRIENDO PIEZA CON PEN-**  
sión a dos estudiantes que ten-  
gan cama. Tratar Ongolmo 353.

**CASA RESIDENCIAL ARRIETA**  
Barros Arana 739. Recibe pensio-  
nistas de mesa, viandas a domici-  
lio, baños a toda hora.

**VARIOS**  
TRAJES PARA SEÑORAS Y SE-  
ñoritas porfirianistas. — Pre-  
cios reducidos. O'Higgins 1513.

**APROVECHE EL BUEN CAR-**  
bón huilfo, de Angol, saco gran-  
de. Bilbao 137.

**HABIENDOSE EXTRAVIADO**  
el recibo de depósito a plazo in-  
definido renovable N.º 4264 fe-  
chado 25 de marzo de 1930 por  
\$ 2.500 emitido por el Banco An-  
glo Sud Americano Ltda. Oficina  
de Concepción a favor de Elvira  
P. v. de Mardones, se hace sa-  
ber que el recibo mencionado que  
da nulo y sin valor por haberse  
dado el aviso correspondiente al  
Banco Anglo Sud Americano Ltda

**NECESITO SOBRETODOS, TER-**  
nos, traje sastre, abrigos y  
calzado usados. Freire 1060.

**LIBROS Y ARCHIVADORES EX-**  
traviados en el camino Concep-  
ción a Penco se ruega a la per-  
sona que los haya encontrado se  
sirva devolverlos a Díaz Hnos.  
en Anhal Pinto 613. Concep-  
ción. Teléfono 229. Se gratifica-  
rá.

**BALICO PARA AVES \$ 4 EL**  
saco de 50 kilos. Maipú 147.

**COMPRA VENTA  
VARIAS**

**VENDESE MEDIO AMUEBLA-**  
do salón y varias cosas más. Lin-  
coyán 930.

**BUEN PIANO PARA ESTUDIO**  
vendo: Ongolmo 674.

**SE VENDE EN MUY BUENAS**  
condiciones, 2 camas de uso, 1 ro-  
pero más pesada, 5 sillas y  
tratar: O'Higgins 709.

**MANZANAS PEROS, Y MIEL**  
abejas, se vende en Juncuco.  
400.

**RAULI BIEN SECO EN TABLAS**  
y tablones vende precios conve-  
nientes. Bodega Freire 46.

**SE VENDE UN MAGNIFICO CA-**  
ñón a vapor en perfecto estado,  
se siete toneladas, marca "Super  
Sentinel" a precio de ocasión.  
Tratar con Suc. Juan 2.º Hahn.

## JUDICIALES

**POSESION EFECTIVA. — POR**  
auto de 16 del actual, del Tercer  
Juzgado de Letras de este departa-  
mento, se concedió a don Luz  
Gertrudes Muñoz Segura, Carmen  
Luisa Muñoz Segura, Galvarino  
Alberto Muñoz Segura y Flor Ge-  
ladina Muñoz de Hidalgo, falle-  
da y representada por su hijo le-  
gítimo don Mario Hidalgo Mu-  
ñoz, la posesión efectiva de la he-  
rencia quedada al fallecimiento  
de doña Carmen Luisa Segura de  
Muñoz; para su inscripción se  
avisa. — Manuel Libano, Conser-  
vador. Concepción, mayo 22 de  
1931.

**REMATO JUDICIAL. — EN LA**  
ejecución seguida ante este Ter-  
cer Juzgado por don Juan W.  
Jackson con doña Estela y Ana-  
do de la Cruz, se ha ordenado que

se remate el bien embargado, y  
que consiste en una casa y sitio  
ubicada en la Avenida Victor La-  
mas de esta ciudad N.º 1041, y  
cuyos deslindes son: al Norte, con  
don Benito Mella; al Sur, con  
Avenida Victor Lamas; al Orien-  
te, con don Pedro Rossi; y al  
Poniente con don Guillermo  
Schaub.

El remate se llevará a efecto  
el día 30 del presente a las 3 de  
la tarde y por los dos tercios de  
\$ 45.000, o sea por \$ 30.000.

Más antecedentes en la Secre-  
aría a mi cargo. Concepción,  
mayo nueve de mil novecientos  
treinta y uno. — Eduardo Cue-  
vas, Secretario.

**QUEBRA FRA**

LA PATRIA

Concepción, mayo 26 de 1931

SITUACION DE LA INDUSTRIA DE LAS MADERAS

Treinta millones de puidas de madera, de las calidades de mayor demanda en los mercados consumidores, elaboran por año los productores de la frontera, por un valor que alcanza a los sesenta millones de pesos.

Poco equitativa ha sido la política de fomento de las riquezas chilenas, con respecto a la industria de las maderas tan considerable por la cuantía de los capitales en vertidos hasta el momento.

Poco es lo que siempre han pedido los madereros. Facilidades de créditos, fletes más bajos, transportes más a su alcance y mercados en el exterior.

Un mercado exterior amplio es lo que piden los productores. Perú y Argentina siempre han mostrado sus preferencias por los productos madereros chilenos y una mejor propaganda, y algunas facilidades aduaneras más equitativas podrían asegurarnos esos mercados.

Aun dentro de los mismos mercados chilenos la demanda es escasa, si se considera lo que puede ser la producción con una buena política en su favor.

Las peticiones de los productores de Temuco, hechas con argumentos de tanto valor como la realidad de los números, deberían llevar al convencimiento de nuestro Gobierno la necesidad de auxiliar a una industria que está malográndose.

UNA GRATA VISITA

Ayer tarde, día de Argentina, tuvimos el agrado de recibir en nuestra casa la visita del señor Cónsul de esa República entre nosotros, don Nino García Rams, quien tuvo la gentileza de pasar a agradecer los conceptos que, en su edición de ayer, vertiera nuestro diario, en honor del país hermano.

El diligente funcionario argentino, cuya labor de vinculaciones fraternas ha sido considerable en nuestra ciudad, a pesar del escaso tiempo que permanece entre nosotros, departió cordialmente con nuestro director. En todo lo que vale, agradecemos su gentileza.

La Exposición de Leonardo Basualto

En el local de la Librería Alemana, Barros Arana 784, permanece abierta la exposición del conocido pintor penquista don Leonardo Basualto, habiendo sido visitada por distinguidas personalidades de nuestra ciudad quienes han tenido palabras de estímulo y comprensión para el esfuerzo que significa esta exposición.

Es un grupo de más o menos veinte cuadros, varios de ellos de méritos verdaderamente resalantes, como la Naturaleza Muerta, y Luz y Sombras, donde Basualto demuestra una auténtica maestría en el dominio de la técnica y en la distribución de los colores, técnica que es el producto de una larga experiencia en el manejo del pincel, pues Basualto ya hace varios años que se dedica a la pintura.

La exposición de Leonardo Basualto permanecerá abierta hasta el principio del próximo mes, pudiendo visitarse desde las 10 hasta las 12 horas y en la tarde, desde las 14 hasta las 19 horas, en el local más arriba nombrado.

Al margen del telégrafo

Tanganyica, región del Africa civilización tan extensa como un gran país europeo, figuraba hasta ahora entre los lugares vacíos en la historia de la civilización.

Un mercado exterior amplio es lo que piden los productores. Perú y Argentina siempre han mostrado sus preferencias por los productos madereros chilenos y una mejor propaganda, y algunas facilidades aduaneras más equitativas podrían asegurarnos esos mercados.

Las peticiones de los productores de Temuco, hechas con argumentos de tanto valor como la realidad de los números, deberían llevar al convencimiento de nuestro Gobierno la necesidad de auxiliar a una industria que está malográndose.

VIDA SOCIAL

RECEPCION



Con motivo del aniversario de la independencia de su patria, el Cónsul de Argentina señor Nino García R., ofreció ayer una recepción en los salones del Club Concepción, a las 11 horas.

EL HONOR DEL CONSUL DE ARGENTINA



Con motivo del Día de Argentina, un grupo de sus amigos íntimos festejó anoche con una comida en el Club Concepción, al Cónsul de esa nación señor Nino García.

Ofreció la manifestación, en el hermoso discurso que en seguida el Intendente de la Provincia señor Renato Valdés Alfonso. Contestó en una brillante improvisación el festejado señor García Rams, quien terminó brindando por la prosperidad de Chile en el que, manifestó "se sentía como en su patria".

A continuación hizo uso además, de la palabra, el Cónsul de España señor Bernardino Corral, el que, en una hermosa improvisación, que fué muy aplaudida, aludió a la unión que debe reinar entre la Madre Patria y las Repúblicas de América, quienes, dijo, son la esperanza de la humanidad.

Había también el señor Miguel Feliú, argentino.

A esta comida asistieron las siguientes personas: Cónsul de Argentina señor Nino García Rams, Intendente de la Provincia señor Renato Valdés A., general señor Guillermo Novoa S., Cónsul del Perú señor Jorge Chocano, Cónsul de España señor Bernardino Corral, coronel señor Luis Herrera, coronel señor Jorge Chaparro, Ezequiel de la Barra, José del C. Campos, Félix Arman de Viaux, Carlos Sepúlveda, comandante Luis M. Clavel, Miguel Feliú, mayor Luis Figueroa, Pedro Verdugo, mayo, Miguel Quezada, Juan Solar Morel mayor Galvarino Zúñiga, Mauricio Litvak, capitán Julio Martín A.

Damos a continuación el discurso del Intendente de la Provincia

Querido Cónsul, amigos: Los valientes inescrutables del Destino lanzaron un día, en buena hora, a estas benignas playas penquistas al amigo a quien festejamos en ocasión de la memorable fecha americana de hoy. Ha sido una felicidad para nosotros que el Cónsul García quedara aquí, pues en la vida movieda y errante del funcionario diplomático, bien pudo la suerte llevarlo a otra parte, privándonos del agrado de su amistad, que supo ganarse en pocas horas nuestros corazones leales y sinceros.

ay una recepción en los salones del Club Concepción, a las 11 horas.

En ella pudimos anotar la presencia de las autoridades locales, miembros del Cuerpo Consular residente, conacionales y amigos personales del señor García Rams.

también él se siente entre nosotros como chileno, lo cual es muy importante para las funciones que está llamado a desempeñar: funciones de amistad, de comprensión, de fraternidad y de unión.

Cuando un país tiene la fortuna de enviar a otro un representante que reúne estas condiciones, parece como que toda la nación representada se fuera apoderando de las almas del país en que actúa, y se puede ir preparando así el terreno para un mejor entendimiento entre los pueblos, lo que es la base más segura de un futuro de mayor progreso moral de la Humanidad.

Y este entendimiento entre los distintos países hermanos de nuestro continente, tiene una significación muy especial en la época azarosa en que se desarrolla la vida del mundo actual, es decir, cuando se palpa la bancarrota de las doctrinas políticas del pasado europeo, y cuando corresponde a nuestra joven América empezar a exteriorizar el contingente de humanidad, de civilización y de fraternidad que está llamada a aportar al movimiento eterno e infinito del progreso humano.

Cuando un continente entero está en ruinas y ha estendido la miseria hasta el último rincón del mundo por seguir rivalidades y orgullos tradicionales, por sostener luchas innecesarias de fronteras y de razas o por el mantenimiento de hegemonías económicas; cuando ese continente se prepara, con las escasas fuerzas que aún le restan, para producir una nueva catástrofe mundial — como el medio más adecuado para solucionar los conflictos graves aún pendientes — es alentador ver que surge a la vida internacional la fuerza nueva y plebiscitaria de optimismo de un continente en que nada nos separa, en que todos somos hermanos, en que no conocemos de luchas de raza, ni de odios religiosos, ni de distanciamientos de castas, ni de grandes y peligrosos predomios de fortunas, y en que hemos terminado los pequeños pechos de familia colocando un Cristo de Paz sobre las peñas áridas y frías que nos separaban.

Tengo la certeza más absoluta de que en este mismo día, quizá en este mismo instante, en las capitales de todas las Repúblicas de nuestro vasto continente, y en toda población donde late un corazón argentino se están haciendo votos de amistad, semejantes al nuestro, se están lanzando en el fértil terreno de los espíritus, verdaderas semillas de unión continental, que en día tal vez no lejano, veremos fructificar esplendidas en forma de una insospechable y estupenda fuerza moral, internacional, para bien de la Humanidad, y para honra de nuestros pueblos y de nuestros Gobiernos.

Separados, nuestros países no son casi nada en el concierto de las naciones; somos, a lo más, juguetes de intereses egoístas que generalmente no logran ni siquiera percibir; somos trabajadores inconscientes del bienestar ajeno. Unidos, seremos una gran potencia, que está destinada a hacer brillar en el panorama del mundo la fuerza incontestable de la razón, de la justicia y de la bondad, potencias morales más poderosas, infinitamente más poderosas que las armas más diabólicas y que los ejércitos más aguerridos.

Amigo García: espíritus demasiado suspicaces o cerebros perturbados tratan a veces de enturbiar las puras y tranquilas aguas de nuestras relaciones Sud-Americanas, sin fijarse que con ello retardan nuestra unión, alejan nuestro progreso y ponen obstáculo a nuestro bienestar. Vos seréis, en vuestro noble país uno de los voceros más autorizados de nuestros sentimientos fraternales: habéis penetrado hasta el fondo de nuestros corazones de chilenos, habéis escuchado sus latidos más ocultos y podréis siempre hablar con verdadera autoridad y con todo derecho.

Querido amigo: en esta fiesta aún sencilla que debía ser de simple amistad, permítame que junto con hacer votos por vuestra salud y vuestra ventura personal, alce también mi copa por el gran ideal de confraternidad americana, tan espléndidamente simbolizada en estos instantes por la íntima unión de nuestros sentimientos.

En el amor aquél que se cura primero es siempre el mejor curado.

HOY  
San Felipe  
MAÑANA  
San Juan

LA SEÑORITA CLORINDA BENAVENTE MATUS  
Ayer falleció en Santiago la señorita Clorinda Benavente Matus, vinculada a distinguidos hogares de nuestra ciudad. Rápidamente en Concepción durante muchos años, se atrajo por sus

virtudes y especiales dotes de inteligencia, las simpatías de cuantos vivieron ocasión de conocerla y apreciar las dotes de su corazón magnánimo y generoso.

IN MEMORIAM  
Mañana Miércoles 27, a las 10 horas, se dirá una misa en la Iglesia del Sagrario, por el descanso del alma de la señorita Carmela Volkov Brañas.

OBRRAS DE LAS VACACIONES  
Mañana Miércoles, después de la misa de 10, se efectuará la reunión acostumbrada, con el director, Phru. señor Juan Figari.

ROTARY CLUB  
Hoy a las 12.30 horas celebrará sesión ordinaria esta institución en el local de costumbre.

NACIMIENTO  
En el Sanatorio Alemán ha venido al mundo un hijo del señor Carlos Martínez y de la señora Delfina de Martínez.

OPERACIONES  
En la Clínica Concepción, ha sido sometido a una grave operación el señor Ignacio González Suárez.

COLEGIO DE ABOGADOS  
Se cita a reunión a los miembros del Consejo de esta institución, para hoy a las 14 horas.

ENFERMO  
Delicado de salud se encuentra don Luis Lepeley Vega.

Completamente restablecido don Pedro Concha U.

Se encuentra enfermo don Julio Paraca Benavente.

Un poco mejor, después de la operación a que fue sometida, se encuentra la señora Carmela Sepúlveda de Yébenes.

Delicada de salud se halla la señorita Lucy Figueroa O.

MATRIMONIO  
El 23 del presente se efectuó privadamente, el matrimonio del señor J. Luis Canales K., con la señora Inés Riffó y. de Spavó.

El sábado pasado se efectuó en esta ciudad, el matrimonio del señor Germán Luer Ruiz con la señorita Regina Muñoz Rivera.

A. J. C. F.— JNTA DIOCESANA  
Hoy, a las 17.30 horas, se llevará a efecto una reunión extraordinaria presidida por el Ilmo. señor Obispo, doctor don Gilberto Fuenzalida.

A esta reunión se nos pide rogar encarecidamente la asistencia a todas las socias de los centros de Concepción, por haber asuntos importantes que tratar.

SALON NURIA  
Programa que la orquesta Nuria ejecutará hoy martes:

- 1. Hajos.— El buen señor, One Step.
- 2. Aguilar.— Manos brujas, Fox trot.
- 3. Santone.— Tango II.
- 4. Serrano.— El soldadito, canción española.
- 5. Coto.— Siempre tú, vals.
- 6. Kaiman.— Maritza, potpourri.
- 7. Bolaños.— Al Uruguay, shimmy.
- 8. Sautulle.— La consulta, de la zarzuela "La del Soto del Párral".
- 9. Filiberto.— Clave del aire, tango.
- 10. Marcha final

FUNERALES  
El domingo se llevaron a efecto en Lota, con numeroso y selecto acompañamiento los funerales del señor Jorge Laemmermann Endres.

Estuvieron representados por delegaciones, el Cuerpo de Bomberos, el Club de Canto y diversas otras sociedades.

En el cementerio el señor Otobrien en un sentido discurso hizo afectuosos recuerdos del extinto, y el Club de Canto Alemán de Concepción, cantó dos hermosas piezas en honor de su ex miembro.

Despidieron el duelo en el cementerio los señores Enrique Laemmermann G., Jorge Laemmermann G., Oscar Emhart V., Sidney Raby y Enrique 2.º Laemmermann.

Entre los numerosos acompañantes pudimos notar a las siguientes personas:

Delegación del Cuerpo de Bomberos: señores Jorge Barra, B., Carlos Sanhueza, Roque Obreque, Heriberto Salinas, Alejandro Sierra e Hipólito Carrasco.

Señores Jorge Demangel, Isidro Wilson, Octavio Astorquiza, Aníbal Varela, Enrique Phillips, Oscar Gazmuri, doctor Darío Pugar A., Carlos Ríos D., Julio Ulloa, Enrique Hochfaber, Carlos Messing, Pedro Nielsen, Emilio A. Rose, Heinz Yensen, Roberto Weber, Enrique Redlich, Teodoro E. Hansen, Otto Zorn, Georg Dehn, señor Simpfendorfer e Hijos, Enrique Madson, Gerhard Paetz, Otto Hauser, Gustavo Hacher, Otto Zehn, Jorge Jaedecke, Ernesto Conrads, Luis von Hagen, Carlos Doepking, Otto Zimmermann, Gerhard Pladeck, Noel Fremembert, Franz Josef Ott, Enrique Madsen Th. Kurt Kiesling, Heinrich Harbeim, Pablo Seip, Carlos Krumm, Max Diener, Adolfo Goldberg, Hans Eitel M., Hans Weller, Hugo Saeger F., Augusto Stockmeyer, Julio Stockmeyer, Francisco Saip D., Erico Meisener, Ewald Mohr, Gmo Koster, Max Madsen, Walterio Elzer, Max Longino, Juan Urbina, Oscar Werkmeister, Adolfo Lbor R., Walter Brüggmann H., Erico Kaschke, Adolfo Lier G., Pablo Laissle, Brenardo Grieba, Pablo Müller C., Fco. Kranken, Fco. Müller, Carlos Müller, Carlos O. ver Schneider, Ignacio Víctor Donoso, Enrique Aimeos Baldo mero Basso, Manuel Garretón, Oscar Gacitua, Carlos Grunert, Carlos Regones, Juan Jose Brieba, Benito Briebe, Arturo Basaletti, Manuel Beitia, Roberto Findlay, Douglas Smith, Manlio Cappelli, Oscar Gajardo, Ramón Freire, Gregorio Vittora, Arturo Rodríguez, José San Juan L., Carlos Grallier, Enrique Beckdorf, Juan Enriquez V. Rafael Lazo D., Juan Mahuzier M., Enrique Romero, Pedro Barrales, Agustín Donoso, Juan B. Carrasco, Casimiro Sánchez, Rosario Elizalde, Dr. Alfredo Leyton, Jorge Carrutti, J. Asturias, Alfredo Elissetche, Juan Pucheu, Juan Bull S., Dr. Herrera, Dr. Espinoza, Federico Raby, Ruperto Raby, Heny Jolley, Humberto Rivas R., Juan Perrett M., Vicente Rodríguez, Candelario González, Pedro González, Fco. Moya M., Oscar Theo sé, Fco. Tomás Tascon, Pablo Antolia, Gmo. 2.º Burger, Juan Bta. Espil, Victor Espil, Juan Prado, Antonio Fasce, Carlos Core, Guillermo Gray, Erico Hae Arich, Abel Celedonio Bull, Patricio Bull, Alejandro Hartwig, Nicanor Astorga, Cirilo Neira, Fortunato Davies, Conrado Patters, Valentín Parra, Enrique Bosshardt, Miguel 2.º Contreras, Pablo Juanchuto, Julio Rivas E., Juan Bullmann, Manuel Bull, Fc. Díaz, Jorge Littmann, Carlos Jacobsen, Antonio Rodríguez, Antonio Villavicencio, Oscar Victoriano, Juan Antonio Navarro, René Salanne, Humberto Leiva, capitán Schonfelder, capitán Lundstedt, capitán Hurtado, Gernan Barra, Ernesto Sáez, Salvador Sabat, Santia go Vergara, Pablo Fernández, Carlos Duarte, Jorge Astorguza, Jorge Pinochet, Custodio Pinochet, Horacio Gómez, Victoriano Gómez, Roberto Alvarado, Gumercindo Ponce, Alberto Zanetta, Luis Quintino, Clodomiro Veloso, Oscar Hinrichsen, Otao Cea, Julio San Martín, Alberto Alarcon, Guillermo Barbier, Zenón Pérez, Austreberto Mora, Antonio Astorga, Facundo Gris-mall, Luis Toloza, Hernán Díaz del Canto, capitán Navarro, capitán Bassaletti, teniente Carcamo, teniente Becker, señor García, Fernando Cristiaensen, Oscar Cristiaensen, Luis Hernández, señor Infante, Carlos Crisosto, Gonzalo Torres, señor Prieres, señor Varas Hoffmann, señor Hermosilla, Narciso Opor tus, señor Matamala, señor Melio, Arturo Vera, Blas Tampier, José Tampier y mucho otros que no nos fué posible tomar sus nombres.

VIAJEROS  
A Santiago se ha dirigido la señora Josefina Montalba de Sanhueza.

—Al mismo punto la señora Emelina Benavente de Seguel.

—Ha llegado de su fundo don Samuel Valdivia.

—Se encuentra en ésta don Víctor Moller Bordu.

—Regresó a Coronel el señor A. Villarreal.

—De Angol el coronel señor Anibal Godoy.

—Del mismo punto el capitán señor Eduardo Moreno.

Papel en Rollos PARA

MAQUINAS sumadoras, CINTAS para MAQUINAS de ESCRIBIR

Existencia completa para todas las marcas de máquinas,

OFRECEN

A.L. Murray y Co. CON EPCION

# TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

**CENTRAL-HOY** Tanda 6.35 - Noche 9.35 - (Para mayores y menores)  
UNIVERSAL presenta la emocionante super producción  
**TOTALMENTE HABLADA**

# LOS CAUTIVOS

Formidable drama de amor que interpreta la sensual y bella actriz mejicana **LUPE VELEZ** y el simpático actor **William Boyd**

A merced del amor, de la amistad y las pasiones, la mas subyugante de las tragedias se cierra y resuelve sobre "LOS CAUTIVOS"



DAMON NOVARDI in "BEN-HUR"

# "BEN-HUR"

**VIERNES**  
Una nueva edición  
**Sonora, cantada y en colores**  
de la película más grande de todos los tiempos

Adios a Concepción de la espléndida opereta Paramount

## Montecarlo

**Hoy** (P. RA) 6.40-9.40  
**Rialto** MaYORES

Ultimas exhibiciones de la hermosa visión cinematográfica, que alcanzó el mayor triunfo de la temporada. — (9.a y 10.a) creación suprema de los ases del cine sonoro.  
**Jeanette Mac Donald**  
**Jack Buchanan**  
**"Montecarlo"**

**JUEVES.** — Reaparece el célebre pibe **JACKIE COOGAN** y su famosa colega **MITZI GREEN**, en "Las Aventuras de Tom Swayer"

## "Los cautivos", con Lupe Vélez

De la Universal, estreno de hoy

El Teatro Central estrena, en sus funciones de hoy, una de las últimas cintas que protagoniza la actriz mejicana Lupe Vélez, consagrada hoy como una de las mejores artistas de Hollywood.

"Los Cautivos", título de la película que se estrena hoy, es protagonizada, además de Lupe Vélez, por el conocido actor William Boyd.

Cinta del sello Universal, toda hablada en inglés, sólo para mayores.

## NED SPARKS, EL MAS PESIMISTA DE LOS ACTORES

Filmará "El Sufrido Sparks"

HOLLYWOOD, (California). — (De nuestro corresponsal especial). — ¡El campeón mundial del pesimismo es Ned Sparks!... Nadie sufre tanto en este mundo como Ned Sparks (así lo dice Odia al sol; aborrece a la luz;

horripilantes tan sólo con penia y agoniza con espasmos que podrá llover.

El trabajo le enferma y el ocio le anonada. Le molesta la prosperidad y la depresión le irrita. No pide bondades de nadie pero declama en contra de la ingratitude humana. ¡Nació para sufrir!

De aquí que la Radio le haya encomendado el papel principal, absoluto y omnisciente, para una serie de películas cortas de dos rollos en las que él hará el papel de "El sufrido Sparks"

## CODHIPOL

El más notable y poderoso de los tónicos, DA FUERZA Y VIGOR.

Termina rápidamente con la anemia y debilidad general.

A BASE de Aceite de Hígado de Bacalao con Jarabe de Hipofosfitos.

PREFIERA LOS MEDICAMENTOS

DEL **Laboratorio CHILE** SANTIAGO

## EL RIALTO

presentará pronto la mo... **GRETA GARBO** **MARLENE DIETRICH**

# MOROCOCO

LA PELICULA DE TODOS LOS TIEMPOS  
LA NUEVA ORIENTACION DEL CINEMATOGRAFO HABLADO

## "Maridos ingratos", con Betty Compson

De la Paramount, estreno de hoy

La Paramount presenta hoy en el Teatro Rialto una nueva película, que ha sido dirigida por el excelente director, alemán, Eric Von Stronheim, titulada "Maridos Ingratos."

Esta cinta tiene una lujosa presentación, y es una de las mejores que von Stronheim ha hecho.

Como protagonista actúa Betty Compson. Película toda hablada en inglés.

## "Librería COLON"

BARROS ARANA 731 — CONCEPCION  
ARTICULOS PARA COLEGIALES — UTILES DE ESCRITORIO  
TRABAJOS DE IMPRIMENTA  
¡¡OCASION!!  
BLOCKS de 80 hojas a . . . \$ 0.90 cju.  
CUADERNOS de 40 hojas a . . \$ 0.40 cju.  
ESTUCHES con llave a . . . \$ 0.70 cju.

**C. y M. MOLINA LACKINGTON**

## TRIBUNALES

MOVIMIENTO HABIDO AYER EN LA I. CORTE DE APELACIONES

PRIMERA SALA

Lunes 25 de mayo de 1931

Relator, señor Sanhueza.

1 Recurso de amparo de Cecilia Ortiz, a nombre de Ernesto

Dominguez, sin lugar.

2 Marta Ruiz contra Daniel Sanhueza, aprobada.

3 Contra José Vega, aprobada.

4 Contra Pablo Parra, aprobada.

5 Contra Mercedes Alarcón, Arsenio Marín, Arturo Navarro, José Cupertino Espinoza y Evangelista Marín, confirmados una resolución y aprobada otra.

## LOS BOLETOS DE LA LOTERIA DE CONCEPCION

AVISAMOS A LOS DUEÑOS DE BOLETOS QUE; ...¡AUNQUE NO HAYAN SALIDO PREMIADOS!...

## Sus boletos tienen valor!!!

¡NO LOS ROMPA — NO LOS PIERDA — BUSQUELOS.

Tráigalos a nuestras oficinas, regístrelos y obtendrá infaliblemente íntegro su valor en mercaderías de los principales Almacenes — Tiendas — Mercaderías — Boticas — Abarrotes — Zapaterías, Etc. Afiliados a nuestro sistema cuyos nombres publicaremos oportunamente en avisos en la prensa.

¡¡NO LO OLVIDE!!

¡¡Todos los boletos aunque sean viejos tienen valor!!!

## Agencia Comercial "DUNCAN"

PASAJE LAMOLIATTE 56 — CASILLA 1027

## ¿Pesimismo o biliosidad?

Cuando todo fastidia y se está siempre nervioso y de mal humor... ¡Cuidado! La biliosidad, el mal de hígado, se manifiesta así a menudo... Entonces hay que acabar con esa situación anormal y peligrosa. Ex-pacientes recomiendan las Píldoras de Brandreth. Son puramente vegetales y accionando suave pero eficazmente, regulan las secreciones biliares, estimulan el funcionamiento normal del hígado y ayudan a los intestinos y al estómago. El bienestar que aportan, acaba con la nerviosidad y el pesimismo, disponen a hacer grato el vivir.

## PILDORAS DE Brandreth

**CIGARRILLOS JULEPE**  
HABANO XXXXX BOQUILLA DROVCOCHGO  
EN CADA CAJETILLA DE JULEPE UNA HERMOZA CARTA DE NAPE  
ELABORADO POR **PICCARDO & CIA S.A.**

Voy al Salon de Te Nuria

# SERVICIO DE TODO EL MUNDO

De United Press y corresponsales especiales por las vías Telégrafo Comercial y de Estado y Cable West Coast.

## SERIA INMINENTE LA BANCARROTA DEL GOBIERNO DE TERRANOVA

Esta es la colonia más antigua de Gran Bretaña.— No fué pagado un cheque del Gobierno

responsal de "The New York Herald-Tribune" en San Juan de Terranova comunica lo siguiente a su diario:

"El Gobierno de esta colonia, la más antigua de Gran Bretaña, se ve frente al peligro de sufrir una bancarrota. Los políticos bien informados creen que la situación actual ha sido provoca-

da deliberadamente, a fin de que se vea obligado a vender el Labrador, y aseguran que algunas empresas europeas que no se mencionan, se han mostrado dispuestas a pagar hasta veinte millones de dólares por el vasto territorio con sus recursos naturales no explotados todavía de ma-

deras y minerales. El Banco de Montreal se negó a pagar un cheque del Gobierno de Terranova, y el Primer Ministro dió en seguida instrucciones a todos los departamentos del Gobierno para que se abstuvieran de extender cheques. Se asegura que la bancarrota es inminente".

## LOS PRODUCTORES DE TRIGO DE SUDAMERICA

No pueden esperar nada de las Conferencias del Trigo celebradas en Londres

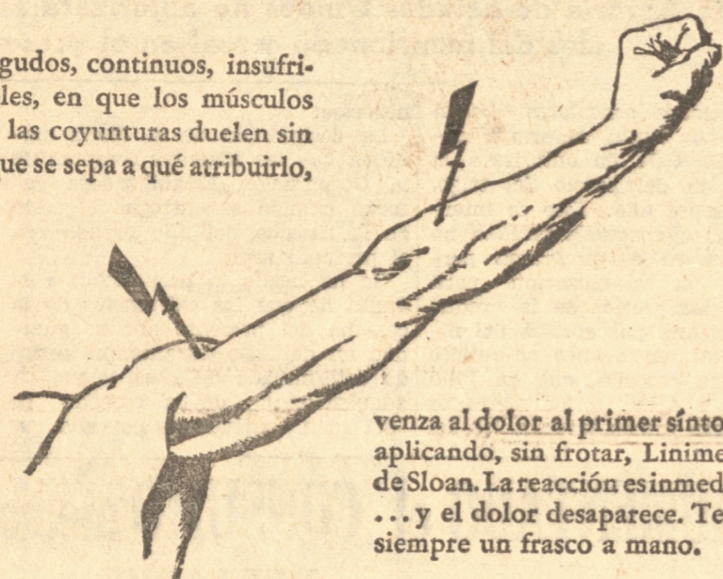
LONDRES, 25. — La Conferencia del Trigo, celebrada en Londres, ha demostrado que el cartel del trigo es irrealizable. En cuanto se trata de cosas concretas, como la disminución de área sembrada o la fijación de la cuota de exportación, es imposible ponerse de acuerdo. Y los países más refractarios a contraer compromisos de esta naturaleza son los principales productores: los Estados Unidos y Rusia. Los delegados soviéticos han llevado la intranquilidad hasta rechazar cualquier limitación de su producción triguera. Sostienen que con su plan quinquenal, la población obrera de Rusia consumirá más pan y además, necesita contar con un saldo en la exportación de trigo para cambiarlo por los productos industriales que exporta.

Claro es que, como país exportador, Rusia tampoco puede desinteresarse de las condiciones del mercado mundial, pero sólo hasta ahí llegan sus disposiciones, es decir, hasta cooperar en la adopción de algunas medidas de carácter general que, sin pretender modificar el actual estado de cosas, impidan por lo menos que empeore todavía más la situación del mercado mundial. Para el estudio de esas medidas se ha nombrado una comisión permanente, cuyo primer objeto será el de proponer un plan de liquidación de los stocks de trigo acumulados en el mundo. El problema del trigo planteado previamente en Ginebra en su aspecto europeo ha ensanchado ahora sus horizontes en Londres, intentando la inteligencia entre los grandes países productores del mundo. Más, al dilatar el problema, se han agrandado sus dificultades y la Conferencia no ha logrado salir de las regiones de lo abstracto.

Regularizar la producción del trigo entre cientos de millones de agricultores diversos en la inmensa amplitud de la tierra, inspirados antes que en nada en su interés personal e inmediato, es una empresa de romanos. No están los tiempos para realizar tan ambicioso sueño. Los tiempos están todo lo más para acuerdos económicos concretos bilaterales, como el Anchlus. Los vastos sistemas de organización internacional no pueden pasar, por ahora, del dominio de la teoría, y se sale al paso nombrando una comisión. También la Sociedad de las Naciones acude frecuentemente a ese inocente recurso. Ahora mismo, la Subcomisión de Emergencia, nombrada en Ginebra por iniciativa de Mr. Henderson para proponer medidas y organizar una reci-

## Para esos dolores

agudos, continuos, insufribles, en que los músculos y las coyunturas duelen sin que se sepa a qué atribuirlo,



venza al dolor al primer síntoma, aplicando, sin frotar, Linimento de Sloan. La reacción es inmediata... y el dolor desaparece. Tenga siempre un frasco a mano.

## Linimento de SLOAN

MATA DOLORES (M.R.)

Fórmula: Tint. trementina de capisco, ac. de. de pino, saasafá y alcanfor y salicilato de medio.

## Varios monarquistas españoles presentarían su candidatura a las elecciones para Asamblea Constituyente

Siempre que se les garantice que las votaciones serán respetadas.— El problema de las tierras, juzgado por el ministro del Trabajo.— La solución de los conflictos obreros.— La "mosca" de la República ha invadido las plazas de toros

MADRID, 25. — (UP). — La "mosca" de la República ha invadido hasta las plazas de toros.

A los toreros que se presentan mal se les llama "monarquistas". Días atrás el torero "Citaniello de la Triana", que se llama Francisco Vega de los Reyes, se presentó en Valencia; en los carteles se le llamó Francisco Vega "de la República".

### DECLARACIONES DEL MINISTRO DEL TRABAJO

MADRID, 23. — (UP). — Entrevistado el Ministro del Trabajo, señor Largo Caballero, sobre el problema de las tierras, indicó al corresponsal que la situación es difícil por el momento, y que se ofrecen pequeños propietarios que carecen de dinero para pagar los solares.

Expresó el señor Largo Caballero su satisfacción porque los conflictos obreros se han ido solucionando desde cuando un-

yor gravedad. El Ministro estudia una nueva organización para la cesión de tierras.

### CANDIDATURAS DE MONARQUISTAS A LA ASAMBLEA CONSTITUYENTE

MADRID, 25. — (UP). — El señor Sánchez Guerra, el conde de Romanones, el marqués de Alhucemas, y algunos otros monarquistas, proyectan presentar

sus candidaturas individuales a las elecciones para la asamblea constituyente, en caso que tengan garantías que las votaciones serán respetadas.

### HUELGA DE OBREROS PORTUARIOS EN SEVILLA

SEVILLA, 25. — (UP). — Las autoridades continúan en sus esfuerzos para evitar que se produzca la anunciada huelga de los obreros portuarios.

## Los rebeldes hondureños

Habrían sido derrotados por los gobiernistas

NUEVA ORLEANS, 25. — (UP). — El cónsul general de Honduras ha recibido un cable de su Gobierno, en el que se le dice que "ayer, después de un com-

bate de once horas, librado en las cercanías de Tela, la revolución ferrocarrilera está aniquilada. Estaremos pronto en completa paz".

## El match Carnera-Sharkey

Se efectuaría el 10 de junio

NUEVA YORK, 25. — (UP). — El match entre Primo Carnera y Jack Sharkey se efectuaría el diez de junio en Brooklyn, a pedido del Madison Square Garden, que dice tener un contrato con Primo Carnera.

## Petróleo en Uruguay

Habría probabilidad de encontrarlo en varios puntos

MONTEVIDEO, 25. — Los técnicos opinan que hay grandes posibilidades de que exista petróleo en "Paso del Este" en la provincia de Río Negro, fuera de varias zonas probables en la provincia de Cerro Largo.

## Accidente ferroviario

En el estado de Sao Paulo (Brasil)

RIO DE JANEIRO, 25. — (UP). — Se anuncia que ha ocurrido un accidente ferroviario entre las estaciones de Huarararrema y San Sylvestre, en el Estado de Soa Paulo. No se tienen detalles.

## El 20 de mayo

Hubo un levantamiento en Recife (Brasil)

BUENOS AIRES, 25. — (UP). — Informaciones recibidas en Río de Janeiro anuncian que el 20 del presente ocurrió un levantamiento en Recife, cuando un grupo de militares y civiles trataron de atacar los cuarteles militares, siendo rechazados por las fuerzas federales.

## Desocupados españoles en La Habana

Piden ser repatriados

LA HABANA, 25. — (UP). — La policía dominó el tumulto formado ante el Consulado español, por mil españoles, desocupados, que penetraron a viva fuerza al Consulado, exigiendo que se adoptaran medidas para que se les repatriara. Algunos de los manifestantes fueron heridos y los cabeceles arrestados. Más tarde, quinientos españoles desocupados se instalaron frente al diario "El País", pidiendo ayuda a su causa.

## Accidente de aviación en España

MADRID, 25. — (UP). — En el Aeródromo Carabanchel se destruyó un globo militar, debido al viento, muriendo el cabo Cesáreo Pérez.

## Cuadro de Johann Spillenberger

Fué encontrado en una iglesia de Viena

VIENA, 25. — Entre algunos objetos acumulados en un entretecho de la Catedral de San Esteban, se ha encontrado una tela de tamaño colosal que representa la Ascensión de la Virgen, y fué

## LA CONFERENCIA GERMANO BRITANICA EN CHEQUERS

El Gobierno francés mira con desconfianza la reunión de Bruening y Curtius con Mac Donald y Henderson

PARIS, 25. — Francia mira con desconfianza la conferencia entre Bruening y Curtius con Mac Donald y Henderson en Chequers, el 6 de Junio, especialmente ya que los alemanes serán los huéspedes de honor, aún en el caso de que sean invitados los franceses.

Cuando los británicos invitaron a Briand en abril, los franceses no contestaron, lo cual indica que no favorecían este proyecto diplomático, pero en vista de que los británicos parecen decididos a conferenciar con los alemanes, puede ser que Francia esté representada en Chequers.

En cuanto quede decidida el miércoles la actitud futura de Briand al Gobierno determinará si envía un representante a Chequers, aunque es muy poco probable que Briand asista personalmente, aunque se quede en el Quai d'Orsay.

Los franceses esperan nuevas maniobras alemanas respecto a las deudas de guerra y la insistencia de que el fracaso del acuerdo uro-alemán amenaza económicamente a Alemania hasta el punto de que no podrá continuar los pagos fijados por el Plan

Young y, por consiguiente, pedirá o la reducción de estos pagos, o créditos a largo plazo. El punto de vista francés no ha cambiado, e insiste en que Alemania pague por completo de acuerdo con el Plan Young y hace notar que los pagos alemanes a Francia equivalen prácticamente a las deudas de guerra de Fran-

cia a Gran Bretaña y Estados Unidos. Los franceses insisten en que los británicos no pueden promover alivio en los pagos, sin consultar a los demás acreedores de Alemania ya que en ello están en vueltas todas las deudas de guerra inter-aliadas.



## RUSIA EN LAS ULTIMAS REUNIONES DE GINEBRA

Ha alcanzado, al parecer, un éxito psicológico

GINEBRA, 25. — Los nueve días de intensa actividad en la Liga de las Naciones, han dejado la impresión de que Rusia ha alcanzado un importante éxito psicológico en Ginebra.

El proyecto de Litvinoff de un pacto de no agresión económica obtuvo una acogida inesperadamente favorable, y también el tono conciliador de Briand, Henderson y Zaleski reemplazó la habitual frialdad y hostilidad hacia Moscú.

A pesar de la brusca indicación de Litvinoff, de la enemistad fundamental de Rusia hacia

el sistema capitalista del mundo, se progresó definitivamente hacia una co-existencia pacífica de ambos sistemas, debido en primer lugar, al deseo de aquel país de evitar una alianza contra ella en su dumping ya que necesita mantener el avance del plan de 5 años y, en segundo lugar, al deseo de Francia, Gran Bretaña y otros países de obtener mayor parte de las compras rusas en el extranjero.

Se ha sabido que Henderson en su conversación con Litvinoff recomendó que se apresurara la li-

quidación de la deuda de Rusia a Gran Bretaña; las negociaciones al respecto todavía continúan en Londres y también que se han adelantado esfuerzos para llegar a un acuerdo comercial provisional franco-ruso.

La misión industrial italiana que irá a Rusia en junio será seguida por una misión francesa similar al mes siguiente, y el objetivo de ambas es aumentar el comercio mutuo con Rusia.

Estos proyectos indudablemente han recibido nuevo impulso, debido al sistema más amistoso mantenido en Ginebra.

## El 121 aniversario de la Argentina encuentra al país en una fase crítica de su historia

Editorial de "La Prensa" de Buenos Aires

BUENOS AIRES, 25. — (UP). — "La Prensa" declara que el 121.º aniversario de la Independencia de Argentina encuentra al país en una fase crítica de su historia, por lo cual es deber de todos los ciudadanos olvidar las pequeñas diferencias, por el bien del país.

Opina que si los jefes de los partidos políticos olvidan sus ambiciones personales, los rencores y las nubes políticas que oscurecen el horizonte, desaparecerán pronto.

BUENOS AIRES, 25. — (UP). — El aniversario de la Independencia se celebró tranquilamente en el

país. En esta ciudad, el número más brillante fué la revista militar ante el Presidente Urriburu.

Cien aviones militares y civiles volaron sobre la ciudad. En el desfile militar participaron diez mil miembros de la Liga Cívica, vestidos de civil; desfilaron militarmente.

## La incapacidad del Gobierno peruano para pagar su deuda externa

Fué anunciada por el National City Bank y la Seligman Co.— Editorial de "El Comercio" de Lima, en este sentido.— El pago a los dueños de bonos

LIMA, 25. — (UP). — El diario "El Comercio" publica un editorial, en el que se refiere al anuncio en conjunto, hecho por el National City Bank y la

Seligman Company, sobre la incapacidad del Gobierno para pagar la deuda externa del país.

Agrega que este anuncio so-

sabía tanto en el extranjero como en el Perú.

Dice a continuación: "Este anuncio debía servir de lección a los banqueros extranjeros, que debería mostrar más cautela, para cuando inviertan sus capitales en países donde han desaparecido las libertades públicas y las instituciones constitucionales".

Dice después que el Perú está dispuesto a pagar a los dueños de bonos, pero en forma equitativa.

## Record británico en deslizador

BUNSTABLE BEACON (Berkshire), 25. — (UP). — El Mayor Henry Petre reclama el récord británico de vuelo en deslizador, pues ha permanecido en el aire tres horas 28 minutos.

## Incendio de una mina de oro en Madras (India)

MADRAS, 25. — (UP). — No hay muchos de diez muertos; fué ra de muchos sepultados vivos, en un incendio que estalló en el interior de la mina de oro de Koler, en el estado de Mysore, el domingo en la noche.

## Censura en China

Con motivo de las rebeliones contra el Gobierno de Nankin

SHANGAY, 25. — (UP). — Se ha establecido la más estricta censura a los cablegramas al exterior, como resultado del estallido de graves rebeliones en el sur de China, contra el Gobierno de Nankin.



COCOA PEPTONIZADA RAFFER RECOMENDADA POR TODOS LOS MEDICOS

Banco de Concepción INSTALADO EL 10 DE OCTUBRE DE 1871 CONSEJO DE ADMINISTRACION Presidente, Julio Parada B. Vice-presidente, Aurelio Lamas B. Directores, Oscar Spoerer C., Tomás Riosco C., Alberto Coddou O. Director-gerente Antonio Aninat S. Sub-gerente, Teófilo Villouta P. CAPITAL PAGADO \$ 5.000.000.— FONDO DE RESERVA LEGAL " 1.250.000.— FONDO DE AUMENTO DE CAPITAL " 1.000.000.— FONDO DE EVENTUALIDADES " 500.000.— FONDO DE FUTUROS DIVIDENDOS " 471.411.80 \$ 8.221.411.80 Abona por Depósitos a plazo de seis meses o a plazo indefinido con 30 días de aviso el 7% anual.

CAMBIO DE HORARIO EL Correo Aéreo para EUROPA implantará su horario de Invierno a contar del 1.º de Junio El avión saldrá de Santiago los JUEVES después de mediodía. La correspondencia de provincias deberá ser remitida al Correo para llegar a Santiago a más tardar en la noche del MIÉRCOLES. Compagnie Generale Aeropostale

# INFORMACIONES DE LA CAPITAL

Servicio noticioso de nuestra Oficina de informaciones en SANTIAGO POR TELEGRAFOS DEL ESTADO Y COMERCIAL

## Sólo los NATIVOS de cada PAIS podrán REPRESENTARLO en los PARTIDOS que se efectúen entre los EQUIPOS de cada NACION

Así lo ha acordado el Congreso de la FIFA celebrado en Berlín.—Otras informaciones

En un match efectuado en Magallanes, Juan Stipicic derrotó al campeón de Magallanes Francisco Díaz, por K. O. al quinto round.

**EL "UJPEST" VENDRA A CHILE**  
El equipo de fútbol "Ujpest", campeón de Hungría, debutará en Montevideo el 14 de Junio. Después actuará en Argentina y se trasladará a Chile para jugar tres partidos, uno en Santiago, uno en Valparaíso, y el tercero en Concepción.

**ARGENTINA EN LOS JUEGOS OLIMPICOS DE LOS ANGELES**  
Argentina, con el objeto de asegurar sus posibilidades en los juegos olímpicos mundiales que se celebran en Los Angeles de California, acordó enviar a perfeccionarse en Finlandia a sus corredores de fondo y medio fondo, Zabala y Ribas y al de velocidad Blanchi Lutti.

**EL "REAL DE MADRID" ACUATARA EN SANTIAGO**  
En Junio vendrá a Santiago el equipo de fútbol "Real de Madrid", reforzado con elementos de otros clubes.

**FUTBOL PESADO**  
En un match de fútbol efectuado en San Antonio entre los clubes "Eparta" y "Rio Maipo", el juego se desarrolló con tal brusquedad, que el encuentro terminó con once jugadores heridos.

**EL MATCH CONCHA-FERRARA POSTERGADO**  
El match Concha-Ferrara se postergó para el Sábado debido a que Concha se lesionó urtmanano

**SOLO LOS NATIVOS PODRAN REPRESENTAR A LOS PAISES RESPECTIVOS**

En las sesiones del Congreso de la FIFA, celebradas en Berlín, se acordó que únicamente los nativos de los países competidores podrán intervenir en los partidos que se pacten entre los equipos representativos de cada nación.

**RUPERTINO MILLAS INGRESA AL PROFESIONALISMO**  
El púgil pesado de Iquique, Rupertino Millas, llegó a Santiago, contratado por la empresa Tagini, para ingresar al profesionalismo. Debutará con Pedro López o José Concha.

**TARAPACA GANO A ANTOFAGASTA**  
En el match efectuado en Antofagasta, por la selección nacional, entre Tarapacá y Antofagasta, triunfaron los tarapaqueños por la cuenta de tres goals contra cero. Les corresponderá medirse con el vencedor del match entre Coquimbo y Atacama.

**CONGRESO NACIONAL.**

**AMBAS CAMARAS en sus SESIONES de AYER. ELIGIERON MESAS DIRECTIVAS**

Continuarán en la presidencia del Senado y Cámara de Diputados, respectivamente, los señores Pedro Opazo Letelier y Alfredo Montecinos. — Se dió cuenta de la formación de algunos comités parlamentarios

Comité de mesa directiva  
Se eligió mesa directiva, la que quedó constituida en la siguiente forma:

Presidente, señor Montecinos, don Arturo;  
1.º Vice presidente, señor González, don Cardenio;  
2.º Vice presidente, señor Rivera, don Gustavo.  
El señor MONTECINOS. — A nombre de la mesa agradece el honor de su designación, declarando que tratarán de corresponder a la confianza depositada en ellos.

**COMITÉS PARLAMENTARIOS**  
Se dió cuenta de la formación de los siguientes comités parlamentarios:

**LIBERAL:** Señores Lavín, Orrego y del Canto;  
**RADICAL:** Señores Hernández, Ortega y Salvo;  
**DEMOCRATA:** Señores Araya, Venegas y Gutiérrez, don Arturo;  
**CRAC:** Señores Moreno Fontañón, martones y Araya, don Francisco.

Los conservadores aun no han comunicado la elección de comité.

**REEMPLAZANTES EN DIVERSAS COMISIONES**  
Por renuncia del señor Figueroa Unzueta, se designó al señor Orrego Puelma, miembro de la Comisión de Hacienda. Por renuncia del señor Guzmán García, se designó al señor Moreno Bruce, miembro de la Comisión de Legislación y Justicia y Figueroa Unzueta, miembro de la comisión de Educación. Por renuncia del señor Lisoni, se nombró al señor de la Cuadra miembro de la comisión de Hacienda.

**INCIDENTES**  
El señor LISONI. — Pronuncia un discurso en homenaje a la memoria de don Emiliano Figueroa Larraín.  
El señor QUIROGA. — Hace uso de la palabra en homenaje del señor Beltrán Mathieu.  
El señor SILVA, don Santiago. — Rinde homenaje a la memoria del doctor don Manuel Torres Boonen.  
El señor ALVAREZ, don Héctor. — Hace uso de la palabra en homenaje de don Carlos Cousiño Goyenechea.  
El señor EDWARDS, don Ismael. — Pronunció un discurso en homenaje al aniversario argentino, haciendo votos porque Argentina y Chile, en unión con Uruguay, constituyan la primera célula del americanism integral. Se levantó la sesión.

## Se ha DECRETADO la EPOCA de VEDA para la PESCA de LANGOSTAS

Regirá desde el 1.º de junio hasta el 30 de agosto

Se dictó un decreto que dispone lo siguiente:  
1.º Se prohíbe la pesca, transporte, venta y utilización industrial de la langosta de dimensiones inferiores a 25 centímetros. Igual prohibición afectará a las langostas hembras, con huevos visibles, llamadas langostas granadas.  
2.º Se prohíbe desde el primero de junio, hasta el 30 de agosto de cada año la pesca, transporte y utilización de toda clase de langosta, sean o no de las dimensiones y condiciones reglamentarias. Los pescadores, industriales y comerciantes tendrán un plazo de veinte días contados desde el primero de junio de cada año para liquidar los ejemplares de langostas que tengan en su poder al iniciarse la época de veda; y

3.º Sin perjuicio de lo dispuesto en el inciso primero del número segundo, la Dirección de Pesca podrá conceder, durante la época de veda permisos especiales para capturar langostas machos de las dimensiones reglamentarias, en las cantidades que determine la referida Dirección, de acuerdo con las necesidades de conservación de la especie.

## Se ha ACENTUADO el ALZA de la PRODUCCION neta de CARBON

En abril de este año ha sido superior en 3.332 toneladas que en el mismo mes de 1930

Desde el mes de febrero del presente año se ha acentuado el alza de la producción neta de carbón nacional. Así tenemos que en los meses corridos del presente año, ha habido la siguiente producción, según la estadística que compila la Dirección General del ramo.

Enero, 84809 toneladas; febrero, 86.767 toneladas; marzo, 112.450 toneladas; abril 113.975 toneladas. Resumiendo el cuatrimestre se obtiene una producción de 398.001 toneladas frente a 450.210 habida en el mismo período de 1930. Comparado el mes de abril de

1931 con el mismo mes de 1930, se obtiene una mayor producción en 1931 de 3.332 toneladas métricas. Las ventas de carbón granado se mantuvieron en abril último a un nivel muy semejante al del mismo mes de 1930.

## EL TRIGO NORTEAMERICANO está a MERCED de la OFERTA y de la DEMANDA

La Junta Agraria de Estados Unidos no autorizará la estabilización de precios del mencionado cereal en el presente año

Informaciones consulares hacen saber que la Junta Agraria Federal de EE. UU. no autorizará la estabilización del precio del trigo, en el presente año. Esto se interpreta como que aquella entidad no involucrará en su programa permanente la estabilización para mantener los precios de la producción americana por encima del nivel mundial, en cuanto se retire la nueva cosecha, que en julio empezará a afluir a los mercados del sudoeste y más tarde a los del

noroeste. La declaración de la Junta significa que las ingentes compras de la Corporación Estabilizadora cesarán cuando se entregue el resto de la cosecha del año pasado en el presente mes.

Se ha hecho la proposición a la Junta de que las existencias de la cosecha del presente año se guarden en depósito durante un período determinado de años, y que las adquisiciones de la cosecha de 1931 sean continuadas por ella que

ya tiene en sus manos 5.400.000 toneladas sin colocar, lo que involucrará una pérdida de 85.250.000 dólares si el trigo que tiene lo vendiera al precio actual. Por otra parte, tres años de depósito costarían 145.000.000 dólares

La Junta ha tomado la decisión anotada, debido a la falta de fondos para seguir en la estabilización y en la imposibilidad de vender el saldo de la cosecha de 1930 en el extranjero.

## Ha AUMENTADO el CONSUMO medio de CARNE por HABITANTE

De 176 gramos en 1930 pasó a 180. — Datos de la Dirección General de Estadística

Como ocurre todos los años, en abril último se ha producido en el consumo medio diario de carne por habitante, un aumento de 7 gramos sobre marzo del presente año, que fué de 182 gramos. Según cálculos de la Dirección General de Estadística, esta alza estacional se debe principalmente

a que en esta época se inicia el consumo de carne de cerdo. El número de porcinos beneficiados en los mataderos de las ocho ciudades más importantes del país, durante el mes de abril, supera en 4.929 cabezas (74 %) a los beneficiados en marzo. El aumento de cerdos beneficia-

dos ha desplazado a los ovejunos, que de 65.627 beneficiados en marzo, bajaron a abril a 58.769.

Analizando el período de enero a abril del presente año, con el mismo cuatrimestre de 1930, se obtiene un mayor consumo medio diario de carne de 4 gramos por habitante.

## SE FORMARIA LA "FEDERACION DE SOCIEDADES MUTUALISTAS"

En reunión de los dirigentes de sociedades mutualistas se acordó realizar en Santiago una Convención Nacional Mutualista y fundar la Federación de Instituciones Mutualistas.

Se designó un comité provisorio presidido por don Domingo Fuentes y secretarios señores Alejandro Ruz y Eulogio Rodríguez.

## DOS REOS ARGENTINOS FUERON INDULTADOS

S. E., con ocasión del aniversario argentino indultó a los reos de esa nacionalidad Eliecer y Julio Retamales que cumplían una condena de diez años en la penitenciaría de Santiago, de los cuales llevaban seis cumplidos.

## FALLECIO LA SRA. SOFIA LINARES DE WALKER,

viuda de don Carlos Walker Martínez

A las once de la noche falleció doña Sofia Linares, viuda del ex presidente del Partido Conservador Carlos Walker Martínez. La señora Linares de Walker muere a los 82 años de edad, de un ataque cardíaco. Había nacido en Tucumán, de padre boliviano y madre argentina. Hoy había ido, como todos los años, a saludar al embajador argentino en el aniversario patrio.

## GOBERNADORES SUPLENENTES DE SAN CARLOS Y SAN FELIPE

Se nombró gobernadores suplentes, mientras dura la ausencia de los titulares, de San Carlos, a don Víctor Lagos y de San Felipe al comandante señor Víctor García.

## CHILE OCUPA EL 23.º LUGAR ENTRE 65 PAISES PRODUCTORES DE TRIGO

El ministro de Agricultura ha hecho un estudio destinado a ilustrar el criterio de los agricultores sobre la situación triguera de Chile, en relación con las demás naciones productoras.

Se refiere al rendimiento de trigo por hectárea, en el promedio de cuatro años, de lo que se desprende que Chile tiene el mejor rendimiento en Sudamérica y el segundo lugar respecto de Norteamérica y sólo una ligera diferencia respecto de Canadá. Chile ocupa el 23.º lugar entre 65 países del mundo.

## PARA RECIBIR LAS OBRAS DE AGUA POTABLE DE LEBU

Se dispuso que una comisión formada por el gobernador de Cañete y el administrador de agua potable y alcantarillado de Talcahuano, señor Galvarino Lopez, se reciba de los servicios de agua potable de Lebu.

## "CRITICA LIBRE" nuevo semanario sudamericano de París

Apareció en París el nuevo semanario sudamericano titulado "Crítica Libre" en el que colaborarán grandes escritores latinoamericanos.

## GOBERNADOR DE SAN FELIPE

Se reeligió gobernador de San Felipe al señor Florencio Ternerero.

## MEJORA EL ALMIRANTE FERNANDEZ VIAL

El almirante señor Arturo Fernández Vial ha experimentado una franca mejoría

## INTENDENTE SUPLENTE DE VALPARAISO

Se nombró intendente suplente de Valparaíso al almirante señor Francisco Nieto.

## REGRESARON LOS PEREGRINOS CHILENOS que fueron a Roma y Tierra Santa

Llegaron a Valparaíso los peregrinos chilenos que visitaron Roma y Tierra Santa. Fueron recibidos por el obispo Mons. Labbé.

## ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

El dentista de Quilpué, señor Juan Seguel, en circunscripciones en que viajaba en motocicleta, fué atropellado por un automóvil, quedando gravemente herido.

## MINERO DE COIHUECO

Comunican de Coihueco el industrial minero señor Guillermo Muller Jara, que buscaba desde muchos años unos yacimientos de oro en unos cerros, al comprobar el fracaso de sus investigaciones, se disparó dos balazos muriendo instantáneamente.

## PERIODISTA ITALIANO

escribirá un libro sobre Chile

El periodista italiano, señor Mariano D'Angeli, enviado especial de "Il Lavoro Fascista", que se encuentra en Santiago, se declara favorablemente impresionado de las diversas actividades chilenas, especialmente de los servicios ferroviarios. Permanecerá seis meses en nuestro país, recorriéndolo de norte a sur. Enviará artículos y escribirá un libro sobre Chile para darlo a conocer en el extranjero

## LOS DIPUTADOS CONSERVADORES se reunirán mañana para acordar su actuación parlamentaria

Mañana se reunirán los diputados conservadores para ocuparse de la acción que desarrollarán en la Cámara y elegir comité parlamentario.

## EL MIERCOLES SE INICIARA EL PAGO DE LOS EMPLEADOS PUBLICOS

Se postergó hasta el miércoles la iniciación del pago de los sueldos de los empleados públicos.

## SE ENCUENTRA ENFERMO EL ALMIRANTE NEFF

Se encuentra gravemente enfermo en Valparaíso, el almirante Neff.

## JUDICIALES

La Corte Suprema formó terna para ministro de la Corte de Valparaíso, en la vacante dejada por el señor Villarroel, con los señores Osvaldo Darrigrandi, juez de Santiago; Francisco Prieto, ministro de la Corte de Iquique y Fernando Videla, ministro de la Corte de Temuco.

Se nombró juez de Colemu a don José M. Vergara; secretario del Juzgado del Crimen de Talca, a don Jorge Alvarez; secretario del Juzgado de San Javier a don Juan Pomes. Se aceptaron las renuncias de los notarios de Iquique, señores Rafael Lorca y Francisco Subercaseaux.

Se nombró a don Humberto Herrera secretario del Juzgado de Menor Cuantía de Lota. Se aceptó la permuta de don Zacarías Labarca, oficial tercero de la Corte de Apelaciones de Temuco, con don Facundo Al-

var, oficial tercero del Juzgado de Chillán.

## NUMEROSAS VISITAS RECIBIO EL EMBAJADOR ARGENTINO con motivo del aniversario de su país

El embajador de Argentina en Chile, Excmo. señor Quintana recibió el saludo del edecán, capitán señor Luco y del introductor de diplomáticos señor Claudio Ovalle, en nombre de S. E. y del ministro de Relaciones, respectivamente, con motivo de ser hoy el aniversario del país hermano. También recibió visitas de los boy scouts, escuelas públicas e instituciones obreras. No hubo recepción en la Embajada por enfermedad de la esposa del señor Quintana.

## HAY EXCEDENTE DE ACEITUNAS EN ESPAÑA

La Asociación de Oliveros españoles en presencia del enorme stock de aceitunas, acordaron rebajar los precios y enviarlas en grandes partidas a Brasil, Argentina, y Chile, a granel, en pipas y envasadas en tarros de latón.

## EL PRESIDENTE IBÁÑEZ ENVIO UN CABLEGRAMA de saludo al Presidente Uriburu

S. E. el Presidente Ibáñez envió un cablegrama de saludo al General Uriburu, presidente provisional de la República Argentina, en el aniversario patrio de aquel país.

## LA CAJA HIPOTECARIA rematará judicialmente tres fundos en Carahue

La Caja Hipotecaria ha hecho rematar judicialmente para el

próximo quince de junio los siguientes fundos de la comuna de Carahue:

"El Lucero", mínimo \$ 450.000.  
"Los Corrales", mínimo, 400 mil pesos; y  
"El Manzano", mínimo, 250 mil pesos.

## Fuerza Aérea. ASCENSOS Y DESTINACION

Se ascendió a los grados superiores de la aviación al teniente segundo, señor Luis Lara y al ingeniero segundo señor Ricardo Vega.

## FUE MODIFICADO el presupuesto extraordinario de la Municipalidad de Arauco

Se modificó el presupuesto extraordinario de la Municipalidad de Arauco.

## SE HAN REANUDADO las operaciones bursátiles a plazo

Se han reanudado en las bolsas de comercio de Santiago y Valparaíso las operaciones a plazo. El mercado se mantiene firme.

## GESTIONES PARA INTRODUCIR PRODUCTOS CHILENOS EN SUECIA

Nuestro consúl en Oslo trabaja por introducir productos chilenos en el mercado de Estocolmo.

## SESIONO EL DIRECTORIO DE LA SOC. NAC. DE AGRICULTURA

Celebró sesión el directorio de la Sociedad Nacional de Agricultura, abordando ampliamente la crisis de la agricultura y los medios para conjurarla.

## DISMINUIRAN ESTE AÑO LAS SIEMBRAS DE FREJOLES

El Ministerio de Agricultura en Washington prevé en el mundo una gran disminución en las siembras de frejoles, en vista de las grandes existencias que se mantienen.

## CONTRA LAS RELACIONES COMERCIALES CON RUSIA

La Subsecretaría de Comercio recibió un informe, de nuestro consúl en Berna en el que da cuenta de las actividades de la organización denominada "Oficina de Entente Internacional contra la Tercera Internacional", que desarrolla una campaña en contra de las relaciones comerciales de los distintos estados con la República del Soviet. En reciente circular enviada a los gobiernos, les dice que la compra de productos rusos fomenta la acción revolucionaria.

## SOLICITUDES DE PRIMAS DE EXPORTACION DESPACHADAS

El comité de primas de exportación ha despachado numerosas solicitudes.

## SE FORMARAN COMPAÑIAS TEATRALES que sólo representarán teatro chileno

La Sociedad de Autores Teatrales autorizó al directorio para propiciar la formación en Santiago de compañías que representen únicamente obras de autores chilenos.

## PRODUCTOS CHILENOS A MEJICO

La Secretaría de Comercio envió de productos chilenos

# INFORMACIONES DE ACTUALIDAD LOCAL

## Asumió sus funciones el nuevo Inspector Provincial de Educación

El señor Eleodoro Espinoza nos hizo interesantes declaraciones sobre el plan de trabajo que desarrollará entre nosotros. — El principal problema que abordará será el de las escuelas rurales y la escasez de locales para las escuelas de la provincia. — Hoy partirá a Los Angeles el señor Carlos Vergara

Ayer terminó de hacerse cargo de la Inspección Provincial de Concepción el señor Eleodoro Espinoza, nombrado recientemente para estas funciones en reemplazo del señor Carlos Vergara V., que fue designado Inspector Provincial de Bio Bio, (con residencia en Los Angeles). En la tarde de ayer tuvimos oportunidad de conversar brevemente con el señor Espinoza, quien estuvo hace poco desempeñando estas mismas funciones en nuestra ciudad con anterioridad a la reorganización de estos servicios. Después fue nombrado a Santiago con el mismo cargo de Inspector Provincial, y últimamente desempeñaba estas funciones en Los Angeles, Provincia de Bio Bio. Interrogado el señor Espinoza, sobre su plan de trabajo

en nuestra Provincia, nos manifestó que traía el franco propósito de cooperar a la acción en que estaba empeñado el Gobierno, procurando que los servicios a su cargo adolezcan de la menor deficiencia posible, dentro de los medios viables con que se podría contar. La educación nos dice, como lo ha manifestado el Go-

bierno en varias ocasiones, es la base principal de todo progreso tanto en el orden social como económico. En este sentido mi labor en esta provincia es cosa todavía de problemas educativos, mi labor se hará muy interesante ya que hay mucho campo, donde poder laborar y resolver varios problemas que atañen a la educación primaria de

la provincia. Me refiero principalmente a la creación de escuelas rurales, problema inmensamente a la vez que difícil de plantear en esta época de crisis y de intereses egoístas, pero tengo la confianza de que con la cooperación de las autoridades, y los agricultores que comprenden estos problemas de vital importancia para las

regiones en que ellos desarrollan sus actividades, resolveré, sin sacrificar las arcas fiscales, la situación que se presenta en los campos y fundos de los alrededores por la falta de escuelas rurales. En cuanto a los locales en que funcionan las escuelas de la provincia, debo manifestarles que tengo también poca confianza en que poco a

poco trataré de resolver este otro problema, con la cooperación de los vecinos y propietarios de los predios que arriendan las escuelas, sin sacrificar, como les digo, el Erario Nacional. El señor intendente me ha prometido la mejor cooperación en este sentido y está empeñado también, como condecorador profundo del problema

educacional, de procurar la marcha ascendente en la organización de estos servicios, en la provincia. En la próxima semana saldré en gira inspectiva, a fin de dar cuenta personalmente de los diversos asuntos que hay pendientes en las inspecciones locales y escuelas departamentales, y visitar, asimismo, los locales deficientes en que funcionan éstas, terminándoles nuestro informe. Hoy parte a Los Angeles el señor Carlos Vergara. Después de haber hecho entrega de la Inspección Provincial de Concepción, por el valdiviano de hoy partirá a Los Angeles el señor Carlos Vergara, quien va a desempeñar estas mismas funciones en la provincia de Bio Bio.

## IMPORTANTES ECONOMIAS SE INTRODUCIRAN EN LOS SERVICIOS DE BENEFICENCIA DE LA PROVINCIA

EN TAL SENTIDO TOMO INTERESANTES ACUERDOS, EN SU SESION DE AYER, LA H. JUNTA DE VECINOS. — AMPLIACION DE LOS SERVICIOS DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS. — LA PROLONGACION DE LA AVENIDA VICTOR LAMAS

En la tarde de ayer a las 17.30 horas, sesionó la H. Junta de Beneficencia con asistencia del Intendente de la Provincia señor Renato Valdés, que presidió y miembros de la Junta señores Enrique Molina, Alvaro Vergara, Salvador Gálvez, Luis Urrutia Manzano, Jorge Rivera Parga, doctor señor Enrique González Pastor, Julio Zenteno, Manuel Maldonado, Rolando Merino Reyes y secretario administrador de la Junta, señor Alfredo de la Barra.

nes recibidas de la Dirección General de Beneficencia y Asistencia Social, en el sentido de introducir economías en todos estos servicios, se estudió ampliamente el problema que se presenta a nuestra provincia. Algunos de los directores que se encontraban en la reunión presentaron proyectos de economías, pero otros manifestaron que les era imposible hacerlo para el buen mantenimiento de los servicios. Se acordó confeccionar, de todas maneras, un plan de economías que será sometido a la consideración de la Dirección General de Beneficencia.

**Ampliación de los servicios del Hospital**  
Además se acordó dar un plazo a la Liga Contra la Tuberculosis y a la Escuela Hogar "Presidente Ibáñez" para que entreguen los locales que ocupan actualmente, a fin de que se puedan ampliar algunos servicios del Hospital San Juan de Dios que actualmente se encuentra estrecho.

**La prolongación de la Avenida Víctor Lamas**  
Como en la prolongación de la Avenida Víctor Lamas para construir la Avenida Nueva se

ocupan algunos terrenos que actualmente pertenecen a los servicios de beneficencia, se acordó proponer a la Junta Central la necesidad de ceder los terrenos a la I. Municipalidad a fin de que esta corporación haga los trabajos de pavimentación ya que la Junta de Beneficencia le sería imposible hacerlo si se toma en cuenta la escasez de fondos de esta repartición.

**Otros asuntos**  
Después de tratar diversos asuntos relacionados con la marcha interna de los servicios se levantó la sesión a las 19 horas.

Economías en los servicios de Beneficencia

De acuerdo con las instrucciones

## La mesa directiva de la Unión de Empleados de Concepción visitó anoche a LA PATRIA

Sus miembros han tenido palabras de reconocimiento para la labor de nuestro diario. — La elección del nuevo directorio. — Comunicación que hemos recibido de esta sociedad

Anoche estuvieron en nuestro diario los miembros de la Mesa Directiva de la Unión de Empleados de Concepción con el objeto de agradecer la cooperación que ha sabido prestar nuestro diario. De una manera especial agradecieron los estímulos que han tenido para esta institución la Dirección de "LA PATRIA"; al mismo tiempo nos dieron a conocer las simpatías con que cuenta nuestro diario entre sus asociados. Por nuestra parte, debemos dejar especial constancia de esta gentileza de la Mesa Directiva de la Unión de Empleados de Concepción que tan elogiosos conceptos ha emitido para "LA PATRIA".

**Elección de nuevo directorio**  
El miércoles próximo, esta institución llevará a efecto la elección de su nueva Mesa Directiva, acto que tendrá lugar a las 21.30 horas en el local que posee en calle Tucapel esquina Freire. Comunicación que hemos recibido  
Además hemos recibido del Directorio actual la siguiente comunicación que nos es grato reproducir enseguida:  
"Concepción, 25 de mayo de 1931.  
Señor Director de "LA PATRIA" Presente.  
Distinguido señor Director: El Consejo Directivo de nuestra organización, al terminar

su mandato, ha querido significar a Ud. su reconocimiento por la buena acogida que siempre hemos encontrado de parte de ese diario, en nuestra labor de defensa y bien gremial, en favor de los empleados particulares de esta ciudad. Confiamos fuertemente que esta acogida de su importante diario nos seguirá siendo prestada en el futuro. Acepte, señor Director, los agradecimientos que en nombre de esta organización presentamos a Ud. por su eficaz ayuda. Le saludamos sus afmos. SS. Ismael Vera C., presidente — A. A. Sepúlveda M., Sec. general.

## Con los empleados municipales se reunió ayer en la tarde el alcalde señor del Río

Pidió la mayor cooperación de todos los empleados para la mejor marcha de los distintos servicios

Como estaba anunciado, en la tarde de ayer, el alcalde del Río se reunió en la sala de Despacho de la Alcaldía, con los empleados municipales. En esta reunión, el señor del Río conversó detenidamente con el cuerpo de empleados, pidiéndoles a todos la más eficaz cooperación para la labor administrativa de la Municipalidad. Pidió a todos los presentes que hicieran llegar hasta la Alcaldía todas aquellas insinuaciones que pudiesen obtener tanto en el cumplimiento

de sus obligaciones, como en sus jiras por la ciudad, a fin de proceder a la eliminación de aquellas situaciones que entorpecerán la marcha edilicia.

En seguida, el señor del Río, señaló algunas normas generales de procedimientos. Esta reunión terminó más o menos a las 17 horas.

**CREMA OXIGENADA MACKER**  
M. R.  
¡¡La reina de las cremas!!

fecha de la sentencia, deberá el denunciado enterar la multa correspondiente en la tesorería fiscal del departamento respectivo en donde haya seguido el juicio. Tómese razón, comuníquese, publíquese en el "Diario Oficial" e insértese en el Boletín de Leyes y Decretos del Gobierno. — (Fdo.) — C. Ibáñez C., Edecio Torrealba. — Carlos Castro Ruiz.  
Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento y fines consiguientes.  
Saluda a Ud. — Alfredo del Río, alcalde. — (Fdo.) — Sanhuezo Castellón, secretario.  
Al señor administrador del Matadero, presente.

**ANUNCIO A LAS CATEQUISTAS**  
A las señoritas delegadas de los diferentes centros catequísticos y que forman el comité de los catequismos, se cita a reunión para hoy martes a las 5 de la tarde en el Obispado. El director se permite encarecer la asistencia por haber varios asuntos importantes que tratar.  
Que llevas?...  
Plumas de...  
Papel.

una visita de inspección a los servicios de su dependencia en esa provincia. Es probable que el señor Silva regrese hoy a Concepción después de haberse impuesto detenidamente de los trabajos que allí se realizan para mejorar los caminos. **LA ULTIMA EDICION DE "ABEJITA"**  
Ha salido a la publicidad el tercer número de "Abajita", la revista oficial de las escuelas primarias de la provincia. Este número salió a luz muy mejorado.

**SON TRES SUS CUALIDADES...**  
**SIN HUMO SIN OLOR SIN HOLLIN**  
**Parafina "STANDARD" Caloría 150°**  
M. R.  
**TODOS LA NECESITAN TODOS LA RECOMIENDAN TODOS LA PREFIEREN**  
**West India Oil Company**

## SE HA PROHIBIDO POR UN AÑO EL BENEFICIO DE HEMBRAS BOVINAS

EN LA Alcaldía se recibió una comunicación de la Intendencia, por la cual se transcribe un decreto supremo que se que no se pueden beneficiar hembras bovinas durante el plazo de un año a contar desde el 15 de junio próximo. Esta comunicación ha sido transcrita a la Administración del Matadero en la forma siguiente: "Concepción, 25 de mayo de 1931. — De la Intendencia de la provincia se ha recibido en la Alcaldía la transcripción del siguiente decreto supremo con fuerza de ley: Decreto con fuerza de ley N.º 127. — Santiago, abril 23 de 1931. — En uso de las facultades que me confiere la ley N.º 4645, de 6 de febrero último. Decreto: Artículo 1.º — A contar desde

el 15 de junio próximo y por el periodo de un año, que podrá ser renovado por igual tiempo, cada vez que sea necesario, queda prohibido en el país el beneficio de hembras de la especie bovina menores de cuatro años. Art. 2.º — Esta prohibición no comprende a las hembras estériles, a las de calidad inferior, ni a las que por defectos bien marcados de conformación se declaren inapropiadas para la

reproducción. Art. 3.º — Estas medidas serán controladas por los funcionarios dependientes del Departamento de Ganadería y Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura, y en su defecto, por los veterinarios municipales o por los administradores de Mataderos, donde no hubiere veterinarios. Art. 4.º — Los particulares y mataderos públicos que infrinjan las disposiciones contenidas

en el artículo 1.º sufrarán una multa de quinientos pesos (\$ 500) mil pesos (\$ 1.000), por cada infracción, más el decomiso de los animales beneficiados. Art. 5.º — Las cuestiones que hubiere lugar en la aplicación de los artículos precedentes, como la aplicación de multas que se imponen por el presente decreto con fuerza de ley, serán sustanciadas en juicio sumario con arreglo a lo establecido en el Título XII del Código de Procedimiento Civil, con excepción del artículo 839 del mismo Código. Art. 6.º — Las sentencias con denatorias se fijarán en extracto en el juzgado respectivo y se publicarán en un diario de la localidad, a costa del denunciado. Art. 7.º — Dentro del plazo de quince días, contados desde la

**EL ZURCIDOR JAPONES**  
Unico especialista en zurcidos invisibles  
**¡No confundir! — Maipú 652**  
Pasaje Lamoliatte

## Las oficinas de la Arquitectura Provincial se han trasladado a calle Angol 344

Hasta el día de ayer funcionó esta oficina en el antiguo local de calle San Martín. Durante el día de ayer se ha empezado al traslado de las oficinas donde funciona la Arquitectura Provincial a su nuevo local de calle Angol 344. Esta repartición funcionaba en calle San Martín N.º 544, local que no prestaba la suficiente comodidad para una oficina de esta importancia. Posiblemente en el día de hoy se da término al traslado de los muebles, mientras tanto el señor Arquitecto Provincial atenderá en el nuevo local de calle Angol 344, en una de las salas que provisoriamente se ha arreglado para este objeto.

## El ingeniero de la provincia se dirigió a Los Angeles

Es probable que regrese a nuestra ciudad. El sábado pasado se dirigió a Los Angeles el Ingeniero de la Provincia, señor Alfredo Silva, con el objeto de practicar

**Expresión de Gracias**  
Damos nuestros más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar a los funerales de nuestra inolvidable hermana y tía  
**ELOISA ROJAS FIGUEROA**  
(Q. E. P. D.)  
Acto que han comprendido la gratitud de Francisco A. Rojas F., hermana y sobrino  
Concepción, Mayo 26 de 1931.

# UN REPARTIDOR DE PAN QUE COMETIA ABUSOS FUE SUSPENDIDO POR UN MES

## ENTREGABA MENOS CANTIDAD DE LA CONTRATADA.—SE LE COMPROBARON REITERADAS SUBSTRACCIONES.—UN EJEMPLAR DECRETO DE LA ALCALDIA CASTIGO A ESTE INESCRUPULOSO REPARTIDOR

La Municipalidad ha venido abordando con todo interés el problema del abaratamiento de los artículos de primera necesidad, y al efecto ha tomado diversas medidas tendientes a reducir el precio de estos artículos.

Todas estas medidas han causado en la ciudad la más favorable impresión. Sin embargo, algunas han sido burladas por algunos comerciantes o repartidores inescrupulosos, formulando algunos denuncias en este sentido.

Como se comprenderá, la Dirección de Servicios Municipales tomó debida nota de estos denuncias y pudo establecerse la veracidad de algunos de ellos, comprobándose con todos sus detalles.

Sin más, un repartidor de pan hacia entrega de este artículo en las casas particulares quitando algunos panes en los kilos, con lo cual indirectamente, venía a aumentar el precio, con una pingüe utilidad para el repartidor. Sorprendido

infraganti, la Municipalidad ha procedido a castigarlo en forma enérgica, aplicándole un castigo que ha de servir de ejemplar lección para aquellos que pudieran haber puesto en práctica el mismo sistema de engaños para los consumidores.

Con fecha de ayer la Alcaldía dictó un decreto por el cual se suspende por el plazo de treinta días al citado repartidor, no pudiendo ejercer su puesto durante este plazo. El texto de este decreto es el siguiente: "Concepción, 25 de mayo de 1931.

N.º 88 Vistos: estos antecedentes, y teniendo presente que se ha comprobado que el repartidor de pan don Isabelino Pérez, inscrito bajo el N.º 1183 del Registro, ha cometido abusos en el reparto de pan a domicilio, entregando menos cantidad que la contratada y efectuando reiteradas sustracciones.

DECRETO: Suspendese de su oficio de repartidor de pan y conductor de carretilla panadera al expreso

sado Isabelino Pérez por el término de treinta días, contados desde la publicación del presente Decreto en el diario "El Sur".

Durante esta suspensión no podrá ser contratado por ningún dueño de panadería, siendo penado el que lo contratase con multa de cincuenta pesos.

Anótese, comuníquese y publíquese.—Alfredo del Río S., Fernando Sanhueza Castellón, secretario".

# LOS JUZGADOS DE SUBDELEGACION DE CONCEPCION

## Días y horas en que funcionan

**Primer Juzgado:** los Martes Jueves y Sábados de 2 a 3 horas en calle Lincoln N.º 734, juez abogado don Baldomero Merino H.

**Segundo Juzgado:** los días Martes, Jueves y Sábados de 1 a 2 horas. Juez señor Aristides León G., en calle Cochran N.º 866.

**Tercer Juzgado:** Lunes, Martes Miércoles de 11 a 12 horas, juez abogado don Enrique Broghamer.

**Cuarto Juzgado:** funciona en calle Orompello N.º 725 los días Martes y Jueves de 5 a 6 horas y los sábados de 4 a 5 horas, juez el abogado don Alejandro González Eade.

**Nota:**— El receptor don Antonio González Fuentes, atiende los cuatro juzgados y diáritamente en su domicilio calle Bandera N.º 869, pudiendo dirigirse también a su Teléfono N.º 127.

# LOS PRECIOS FIJADOS PARA LAS VENTAS DE CARNES

## El precio en el Matadero en el día de hoy resulta de \$ 1.30 para las reses de primera clase, de vacunos y de \$ 2.— para el cordeiro.

En consecuencia, los precios de las carnes en las carnicerías serán los siguientes:

**CARNE DE VACUNO**

Filete, el kilo . . . \$ 3.80  
Lomo, asiento de picana y punta de ganso, el kilo . . . \$ 2.90  
Posta negra y rosada, pollo de ganso, ganso y ríñones, el kilo \$ 2.30  
Plateada, sobre costilla, malaya y guachaleme, el kilo . . . \$ 2.—  
Tapapecho, costomaguillo, tapa posta y costillas, derecha, el kilo \$ 1.60  
Grasa en hojas \$ 1.20  
Costilla arqueada, cadera y hueso de pierna, el kilo . . . \$ 0.90  
Cogote el kilo . . . \$ 0.30

**CARNE DE CORDERO**

1.ª Clase

Pierna y chuletas, el kilo . . . \$ 3.20  
Espaldilla, costilla y espinazo, el kilo . . . \$ 2.80

# Continúa con creciente entusiasmo el canje de cupones para tener derecho al sorteo del abrigo de Nutria

## En el día de ayer el hall de nuestro diario se vió invadido de simpáticas lectoras que canjeaban cupones.—El hermoso y elegante abrigo de Nutria ha despertado tal entusiasmo que ha atravesado los límites de la provincia. — Una advertencia de LA PATRIA

Ya nadie ignora el enorme entusiasmo que sigue despertando nuestro sorteo por el cual se obsequiará un hermoso y elegante abrigo de Nutria.

**Obsequio**

— DE —

**"La Patria"**

Un abrigo de NUTRIA de la PELETERIA SUD AMERICANA de Schapira y Cia. Valparaíso, Condell 367 Concepción, O'Higgins — 776 — (Frente al Correo)

3 cupones de éstos, más un peso en estampillas enviados al diario, dan opción al número correspondiente para el sorteo, dentro de la eliminatoria.

gante abrigo de Nutria, importado por intermedio de la Casa Schapira y Cia., de Valparaíso, y expuesto en las vitrinas de la Peletería Sudamericana, en O'Higgins frente al Correo.

### El canje de cupones

Durante el día de ayer el hall de nuestro diario se vió invadido nuevamente por el numeroso público, compuesto principalmente de señoras y señoritas, que ansaban cuanto antes canjear sus cupones para tener en su poder el número que les dará derecho a participar en el sorteo del abrigo de Nutria. El personal especial que atiende este servicio fué escaso en vista de la gran afluencia de gente que canjeaba cupones.

### El canje en los pueblos vecinos

Nuestros corresponsales nos

han enviado ayer centenares de cupones para el canje, las mismas interesadas remitieron directamente los cupones al diario siendo este servicio atendido también por empleados especiales que remitan a su vez a las interesadas el número correspondiente que les dará derecho para entrar al sorteo.

### Una advertencia

Como son ya demasias las interesadas que llegan a las vitrinas de la Administración a canjear cupones, trayendo consigo el peso de estampillas a una hora poco tarde, les advertimos por si lo ignoran todavía, que el canje de cupones puede hacerse también acompañando el valor de las estampillas en dinero efectivo a fin de evitarles pérdida de tiempo en comprar las estampillas en el Correo y estafetas.

# Especies encontradas en la vía pública están a disposición de sus dueños

## Pueden retirarlas de la Comisaría de Talcahuano

Las siguientes especies que han sido encontradas en la vía pública por el personal de servicio de la Comisaría de Talcahuano, las cuales se encuentran a disposición de sus respectivos dueños:

- 1.— Sombrero negro.
- 1.— Vestón negro.
- 1.— Impermeable kaki.
- 1.— Llaverito con cinco llaves.
- 1.— Llaverito con una llave.
- 3.— Libretas de estado civil correspondientes a Bernardino Saldías Reyes, Elsis Valdebenito Morales y Alfredo Pino Aguayo.
- 1.— Certificado de nacimiento de María Elisa San Martín Villagra.
- 3.— Boleto de agencia, correspondientes a Belsario Sepúlveda, Juana Manso, y Luciano Barrera; signados con los números 4420, 67432 y 76036, respectivamente.
- 1.— Libreta de Gente de Mar, perteneciente a José Julián Vázquez.
- 1.— Inscripción militar de Pedro E. Silva Salazar.
- 1.— Carnet "Permiso municipal" del suplentero Juan Cárdenas C.
- 1.— Libreta del Seguro Obrero del ciudadano Manuel Caris Lagos.

### Carnets de Identidad personal:

Carnet 18507.— Salomón G. Castellón Inostroza.  
Carnet 10953.— José del G. Otárola Otárola.  
Carnet 18204.— Joaquín Norambuena Ibáñez.  
Carnet 17252.— Luis Miguel Bustamante Vargas.  
Carnet 10876.— Luciano Barrera Vargas.  
Carnet 779.— Pedro Hernández Roa.  
Carnet 13572.— Wenceslao Z. O. Avila Villarreal.  
Carnet 14341.— Quintiliano Chamorro Veloso.

# ITINERARIO DE TRENES

## Del ramal de Recinto a Chillán

El 1.º de junio se modificará el itinerario de trenes del ramal de recinto a Chillán. De Purén saldrá diariamente el tren de la mañana de esta estación de Los Sauces, y se adelantará la salida del tren que parte a las 15.55 horas de Chillán a Niblinto que antes salía a las 16.40 horas.

# Expresión de Gracias

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar a los funerales de nuestra querida esposa, cuñada y comadre

### MARIA DEGRORIO DE VARGARA

(Q. E. P. D.)

Acto que ha comprometido la gratitud de

Manuel Vergara y hermanas S. Rivera y esposa Concepción, Mayo 26 de 1931.

# La Cooperativa Agrícola quedará formada esta tarde

## A las 18 horas se reunirán las personas interesadas en formar esta cooperativa

Como ya lo hemos anunciado por estas mismas columnas, esta tarde a las 18 horas, tendrá lugar la reunión de las personas interesadas por formar la Cooperativa Agrícola.

En esta misma reunión se to-

marán otros acuerdos que son de alta importancia para los interesados.

El plazo para formar esta cooperativa es limitado.

La reunión se efectuará en la calle Arturo Prat 680, a la hora indicada más arriba.

# LA INMUNIZACION CONTRA LA TUBERCULOSIS POR MEDIO DE LA SUBSTANCIA LLAMADA "A O"

## INTERESANTE ARTICULO DE LA REVISTA "INVESTIGACION Y PROGRESO", DE MADRID. — LO QUE DICE EL DOCTOR RAIKICHI ARIMA, DIRECTOR DEL INSTITUTO ARIMA DE MEDICINA EXPERIMENTAL DE OSAKA (JAPON)

Damos a conocer a continuación el interesante artículo de la Revista "Investigación y Progreso" editada en Madrid, artículo de que es autor el Dr. Raikichi Arima, Director del Instituto Arima de Medicina Experimental en Osaka (Japón).

No existe mejor testimonio de la dura lucha de los médicos contra la tuberculosis que estas palabras llenas de resignación del Profesor B. Lange, de Berlín: "Estoy persuadido de que en la lucha contra la tuberculosis, se debe hacer uso de todo medio — que en sí mismo no sea nocivo — del que se espere algún resultado".

Ahora bien; existen dos caminos para obtener éste: la lucha contra la enfermedad por tratamiento, sanatorios, aislamiento de los enfermos avanzados, etc.; y la inmunización — por desgracia hasta hace poco sólo reservada — de la juventud. El primer camino ha resultado demasiado costoso, de modo que es imposible obtener por él el fin deseado; ha sido, pues, preciso intentar el seguir el otro.

Nosotros, los médicos, positivamente tropezamos cada día con individuos que ya no pueden ser infectados por la tuberculosis; a este número pertenecen la mayor parte de los adultos procedentes de medio ambiente tuberculoso. Su inmunidad es debida a que ya en la primera juventud han recibido bacilos de la tuberculosis y han reaccionado a ellos; es decir, a que de un modo natural están vacunados preventivamente contra esta enfermedad.

Con este conocimiento empezamos nuestro trabajo y según he comunicado, en unión de mis colaboradores Aoyama y Ohmura, en numerosas publicaciones hemos conseguido este modelo de la Naturaleza. La sustancia llamada "A O", por nosotros elaborada, es un antígeno capaz de inmunizar — muchas veces totalmente — a los conejillos de Indias y a los conejos contra razas muy virulentas de bacilos.

El "AO" consiste en protoplasma de bacilos; es un preparado polivalente de razas muy inmunizantes de bacilos de tipo humano. Es absolutamente apatógeno, porque no puede ya ger-

minar de nuevo; es fácil de dosificar biológicamente y de fácil resorción, pues el contenido de grasas y lípidos de los bacilos es eliminado por la adición de una especie de saponina procedente del *Sapindus* mu cursi japónica. Nuestro preparado es, por consiguiente, diferente por completo del BCG de Calmette, que es un cultivo de una raza de bacilos del tipo bovino.

Tres son las aplicaciones del AO: sirve como medio preventivo, terapéutico y diagnóstico. Una inyección de AO dada a un enfermo tuberculoso permite observar una disminución de los leucocitos ya a los treinta minutos. Esta disminución significa reacción positiva y es característica de la tuberculosis activa (reacción de Yoshida).

Después de muchas vacunaciones con buen éxito, en animales, empezamos, en 1919, a emplear el AO en personas, primeramente en cuatro médicos tuberculosos. La absoluta inocuidad y el efecto extraordinariamente bueno nos animaron a una aplicación más extensa. Una vez que el AO, en 1927, fué declarado médicamente inocuo por el Gobierno japonés, fueron tratados o vacunados preventivamente, hasta el año 1929, en el Japón, 150.000 personas.

El siguiente cuadro, en el que se resumen 155 respuestas a una encuesta — incluyendo las comunicaciones adversas y desfavorables, — informa sobre el éxito clínico:

Diagnóstico clínico	N.º de Enf.	Curados	Mejorados	Total	Sin variac.	Empeorados
Tuberc. pulmo. leve	798	477 (60%)	285 (36%)	96%	30	6
mediana	442	178 (41%)	187 (42%)	83%	61	16
grave	310	61 (20%)	103 (33%)	53%	118	28
Tuberc. glandular	162	74 (46%)	74 (46%)	92%	12	2
Tuberc. de los huesos y articulaciones	168	103 (61%)	42 (25%)	82%	14	1
Tuberc. de los ojos	84	14 (17%)	55 (65%)	99%	2	—
Tuberc. de la piel	130	128 (99%)	—	100%	—	—
Tuberc. de los órganos genitales - urinarios	18	6 (33%)	12 (67%)	91%	3	1
Fleuretis y peritonitis	43	17 (40%)	22 (51%)	36%	20	5

La vacunación de 413 niños Rosenfeld (curación de una fistula, alivio de taquicardia). El Dr. Buschmann publicó (*Archiv für Kinderheilkunde*, 1928, tomo 88, cuad. 4) los resultados de la vacunación de 87 recién nacidos, todos los cuales vivían aún transcurridos quince meses.

En resumen, los resultados obtenidos hasta ahora con el AO nos permiten decir que es seguramente posible combatir con éxito, en gran escala, la tuberculosis; por ejemplo, mediante la vacunación preventiva, ordenada por las autoridades, de todos los adolescentes y niños.

# INFORMACIONES COMERCIALES

**BOLSA DE COMERCIO SEGUNDA RUEDA**

1000 Caja 7 1/2, mayo, 69 1/4  
231000 Caja 7 1/2, 89  
227000 Caja 8 1/2, 78  
35000 Hip. 7-1, 63  
20000 Hip. 7-1, 68 1/4  
10000 Hip. 8-1, 77  
6000 Deudas Interna 7-1 66  
50 Banco Chile 161  
700 Disputadas 6 3/4  
500 Tocopilla 26  
232 Gas Santiago 66  
400 Viñas 43 1/2

**TERCERA RUEDA**

31000 Caja 7 1/2 69  
25000 Caja 8 1/2 77 1/2  
79000 Hip. 8-1, 78  
53000 Hip. 7-1, 69

20000 Deuda Interna 7-1, 66  
100 Banco Chile, 160  
100 Banco Chile, 160  
400 Banco Chile, 159 1/2  
2 Banco Central Chile 860  
200 Disputadas, 7  
100 Minr. Indust., jun. 4-19  
300 Disputa., jun. 18, 6 7/8

**OPERACIONES EN VALPARAISO**

**PRIMERA RUEDA**

125 Oplaca 50 1/2  
15 Chile, 162  
100 Melón, 65  
1000 L 39, 98  
1000 L 39, 98  
200 Disputadas, 6 3/4 P X  
200 Español L 76,

**CAMBIO**

Vendedor a 40  
Comprador a 39, 99

**SEGUNDA RUEDA**

50 Banco de Chile, 162  
30 Seguros consolidada 29,  
100 Cerv. Und., 83 1/2  
23 Tierra del Fuego 64,  
20000 Caja, 7 1/2, 68 3/4

**CAMBIO**

Vendedor a 40,  
Comprador a 39, 98.

**CIERRE**

Bonos del Estado

Obras Públicas 7-1, 71V.  
Deuda Interna 7-1, 66 V.

Bonos Hipotecarios

Caja 7-1, 69 V.  
Caja 8 1/2, 77 1/2 V.  
Caja 8-1, 81 C.  
Hip. 7-1, 69 V.  
Hip. 8-1, 78 T.  
Debentures 45 1/2 V. Libra  
Electricidad 41 V.

**Bancos**

Central 860 V.  
Chile 159 1/2 T.  
Español Chile, 75 V.  
Hipotec. Chile 490 V.  
Talca 80 V.

**Mineras**

Disputadas 6, 76 TP.  
Electra 050 C.  
Espinosa Petorca 040 T.  
Minera Industrial 19 Vp.  
Oplaca 51 T

# El jefe de la Brigada de Caballería visitará hoy el Regimiento "Guías"

## Anoche llegó el coronel señor Anibal Godoy

El jefe de la brigada de Caballería, coronel señor Anibal Godoy, llegó ayer de Angol, acompañado de su ayudante, capitán señor Eduardo Moreno.

La visita de este alto jefe a la ciudad, obedece a asuntos del servicio, ya que estando completo el nuevo contingente del

Regimiento de Caballería Guías que pertenece a la brigada que comanda, hoy hará la inspección que imponen las ordenanzas.

Con este motivo, desde la mañana, el Guías será revistado en sus diversas reparticiones.

# In Memoriam

## Mañana Miércoles 27, a las 9 horas, por el descanso del alma de don

### JUAN MATUS N. (Q. E. P. D.)

En la Parroquia de San Juan de Mata, en conmemoración del primer aniversario de su muerte. Se invita a todos sus amigos. Acto que comprometerá la gratitud de

### Maria v. de Matus

Concepción, Mayo 26 de 1931.

# SOCIEDAD SOCORROS M. DE OBREROS "LORENZO ARINAS"

## Citación de directorio

Para hoy martes 26, se cita a sesión ordinaria de directorio a las 18.15 horas en el salón social, con el objeto de tratar importantes asuntos que hay pendientes para la buena marcha de la institución.

# NO SE ENGAÑE

Cerciórese, convénzase bien antes de optar por el mejor diario que debe leer cada día. El mundo se renueva. Las innovaciones constantes hacen el prestigio de la prensa. Fíjese bien en lo que ha llegado a ser

**"LA PATRIA"**

# CULTO

## FESTIVIDADES DE MARIA AUXILIADORA

Con gran solemnidad se está siguiendo la novena de María Auxiliadora en la iglesia de los PP. Salesianos de esta ciudad. Diariamente a las 15.30 horas, puede verse el templo lleno de fieles y alumnos que asisten a los sagrados oficios en honor de la Virgen Auxiliadora para prepararse dignamente a su fiesta. Esta se celebrará con gran pompa y solemnidad el próximo domingo 31 de mayo. Hemos sido informados que se está elaborando un lucido programa de

fiestes, que cerrará con broche de oro una interesantísima velada en el salón de actos del establecimiento. Se pondrá en escena el famoso drama en cuatro actos de Stephane Dubois, titulado "El Relicario". Dado los preparativos que se hacen para esta fiesta y los buenos resultados que en ella tomarán parte, debe resultar todo un acontecimiento

Daremos más detalles a su debido tiempo.

LISTA DE CARTAS SOBRANTES DEL 21 DE MAYO

HOMBRES
Agullera Saavedra Armando, Arriagada A. J., Aravena Puen...

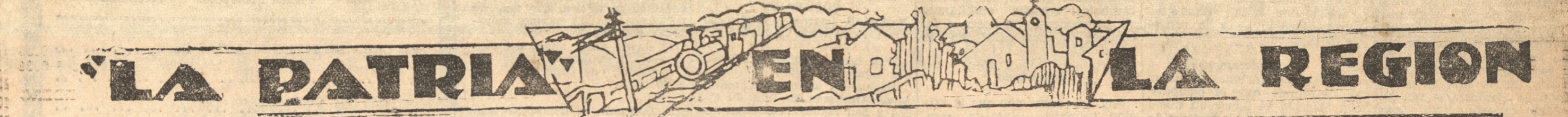
MUJERES
Adriana Chamorro, Alicia Ríos C., Aurora González Ramirez, Anita Velar, Blanca García P...

Sulwartz, Rosario Fuentealba, Raquel M. de Martínez, Rosa Ossandón, Sara S. Saamanca...

de las contestaciones de los doctores señores Santa Cruz y F. Fischer, que prestan gustosos sus servicios profesionales a la sociedad.

Abierta la sesión, nuevamente se dió lectura al acta de la sesión anterior, la que fué aprobada por unanimidad.

Sinodo avanzada la hora, se levantó la sesión. SINDICATO INDUSTRIAL DE LA COMPANIA CERVECERIAS UNIDAS



CORONEL

Comentarios deportivos locales. — Un acuerdo que no creemos oportuno. — Algo sobre los semi-leagues. — Debemos organizar la Asociación de Basketball local.

La dirigencia del foot-ball local, ha iniciado ya sus actividades del año en curso, con un torneo de semi-leagues...

de directores, quedando sólo compuesto de 9 miembros el directorio.

La realización del Campeonato Humberto Tramón C. Cirujano - Dentista

PRECIOS DE VENTA DE LAS CARNES

De acuerdo con el Decreto Supremo N.º 249, de 9 de marzo de 1931, para la comuna de Coronel.

Table with 2 columns: Item (Filete, Lomo, Asiento de Picana, etc.) and Price (e.g., \$3.80, \$2.90, \$2.30).

CARNE DE CORDERO DE 1.ª CLASE

Table with 2 columns: Item (Pierna y chuletas, Espaldilla, etc.) and Price (e.g., \$2.50, \$2.50).

La creación de una nueva división por la Asociación local, ha originado numerosos comentarios en los círculos deportivos...

La escasez de dirigentes para nuestra Asociación de Fútbol, que no estén afiliados a algún club...

CABRERO

Como en años anteriores, Cabrero está amenazado de inundaciones. — Es indispensable que se tome una determinación al respecto

El famoso canal desagüe del fundo Cabrero, que atraviesa una de las calles de la población...

mantiene este peligro. La Casa de Socorros no podrá prestar servicios en el invierno...

Una discusión tan larga como poco fructífera, entre los dueños del canal y la I. Municipalidad.

PUERTO MONTT

Los yacimientos de platino de la Península de Comao, serían más ricos que los de los Montes Urales

Los yacimientos platiníferos de Comao, en Chiloé, han sido objeto de minucioso estudio...

Es fácil que Ud. pueda tratar temas interesantes y tomar parte en las discusiones leyendo cada día LA PATRIA

tudie por las comisiones de expertos nombradas por las Comunidades "Iris" y "Blanca de Hueque", y

TOME

AURELIO ROSSEL A. Abogado Calle Portales 101. Tomé, Casilla 165. Casa del señor L. Metel...

MANUEL BASTIAS M. Abogado Defensas ante el Juzgado de Letras y la H.ª. Corte de Apelaciones.

ENRIQUE TAPIA CRUZAT Abogado Calle Portales 102 — (TOME) Causas civiles y criminales. Atiende martes y viernes.

do en parte muy distante de los círculos obreros, sobre todo del mineral, resultando una suma que no está al alcance de un bolsillo de pocos recursos.

2.º Más hoy, que la situación económica de los obreros y de sus familias, les es agravosa, proveyéndola las faenas anormales, causas que necesitan una reglamentación menos perjudicial.

3.º Que esta medida en carácter directo, afecta a los asegurados en la ley 4054 como así a las personas que viven a expensas de éstos, creemos que estas razones justifican lo dicho.

Consideramos, que este pueblo en carácter de cabecera de departamento, necesita de una ambulancia, dado el crecido número de asegurados y de sus habitantes...

Saludan a US. — Manuel Mon salve Paz, presidente. — Pedro Cárcamo B., secretario.

últimamente por la que encargó el Gobierno, de darle un informe al respecto. Resultado de esos estudios, ha sido la comprobación de una riqueza fabulosa.

Consideran que estos yacimientos son más ricos que los famosos de Rusia. Chiloé estaría llamado por esta razón, a un brillante porvenir.

DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestra querida esposa y madre ISABEL DE GALDAMEZ (Q. E. P. D.)

Remamos a nuestros amigos se sirvan acompañarnos a sus funerales que se efectuarán mañana Miércoles, a las 16 horas...

Adolfo Galdamez e Hijo Tomé, 26 de Mayo de 1931.

NO SE ENGASE Cerciórese, convénzase bien antes de optar por el mejor diario que debe leer cada día.

EL PRECIO DE LA CARNE EN TOME EN EL DIA DE HOY

Table with 2 columns: Item (Filete, Lomo, Asiento de picana, etc.) and Price (e.g., \$3.80, \$2.90, \$2.30).

CARNE DE CORDERO DE 1.ª CLASE

Table with 2 columns: Item (Piernas y chuletas, Espaldilla, etc.) and Price (e.g., \$2.90, \$2.50).



DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestra querida esposa y madre ISABEL DE GALDAMEZ (Q. E. P. D.)

Remamos a nuestros amigos se sirvan acompañarnos a sus funerales que se efectuarán mañana Miércoles, a las 16 horas...

Adolfo Galdamez e Hijo Tomé, 26 de Mayo de 1931.

NO SE ENGASE

Cerciórese, convénzase bien antes de optar por el mejor diario que debe leer cada día. El mundo se renueva. Las innovaciones constantes hacen el prestigio de la prensa. Fijese bien en lo que ha llegado a ser

"LA PATRIA"

LOTA

FUNERALES. — CALLE EN ARREGLOS. — CARNET SOCIAL. — OTRAS NOTICIAS.

El domingo 24 se efectuaron en este puerto, con un selecto y numeroso acompañamiento los funerales del distinguido caballero don Jorge Laemmermann Endre, que dejó de existir en la vecina ciudad de Concepción.

Calles enarreglo. — Una acertada idea ha sido la del señor Alcalde don Nicanor Astorga, el hacer ordenar que algunas calles sean llenadas con escoria, sobre todo la calle Serrano entre Galvarino y Monsalve.

CARNET SOCIAL

Viajeros. — Ha regresado de Santiago el señor Abelardo Briones. — Del mismo punto ha llegado el señor Luis López Mora. — De Talcahuano la señora Rosa González de Fraile.

Velada boxerial. — Próximamente tendremos ocasión de presenciar buenos encuentros entre aficionados del Centro Quintín Romero y Estalislao Loyza.

La retirada de la Plaza de Armas. — Muy concurrido se vistió nuestro principal paseo y al mismo tiempo la banda municipal estos últimos días ha estado tocando piezas de gran no vedad.

Club de regatas Lota. — Esta entidad se ha visto últimamente en continuos entrenamientos, parece que pronto tendremos una buena competencia náutica.

Muelle fiscal de Lota. — Cuando será el día que se ordene el arreglo del muelle Fiscal de Lota, ya es imposible el tráfico sobre él, cuando menos se plenemos tendremos que lamentar alguna desgracia, pues, los tablores están todos sin clavos.

Pueda que pronto se haga algo porque sea arreglado.

HOTEL CENTRAL LOTA Establecimiento recién abierto Servicio esmerado. Aseo, excelente cocina. PRECIOS MODICOS

LEA Ud. "La Patria" el diario gráfico más informativo del sur

PENCO Aun permanece insepulto el cadáver de Alberto Núñez

DEFUNCION Tengo el sentimiento de comunicar a nuestras relaciones y amigos el fallecimiento de nuestro querido deudo JOSE MUTIS SERRANO (Q. E. P. D.) Acaeció el 24 del corriente, en Santiago. LINO VEJOSO Y FAMILIA

# LOS DEPORTES

**BUZON DE DEPORTES**  
Se recibe toda clase de citaciones hasta las 19.30 horas justas.

## "DON FROILA" HABLA PARA "LA PATRIA"

Rojas ha estado en Concepción anteriormente. — Se entrena con Carrizo. — Su probable match con Diego Garrido en Concepción. — Optimismo

(ENTREVISTAS POR ISABRODE IDA PARA "LA PATRIA")

Froilan Rojas es un genuino representante de nuestra raza: Valiente, agresivo y duro y fuera del ring, alegre, dicharachero y sencillo.

Lo abordé en nombre de "La Patria". Don Froilan se muestra encantado de poder decir lo que siente.

—Conozco Concepción — me dice — he leído y leo "La Patria", el gran rotativo sureño. Un amigo me lo envía de Concepción todos los días. Aprovecho esta oportunidad para presentar mis saludos a los aficionados penquista.

Su estado actual

Rojas está como azúcar. Sus entrenamientos, que yo mismo he presenciado, son francamente reveladores de un magnífico estado físico. Su punch se mantiene formidable y su agresividad es la misma de sus mejores días. En la sala da la impresión de encontrarse tan bueno como cuando hizo aquel match cerrado y emocionante con Juanito Beiza, cuando Juanito estaba en su mejor forma. Trabajó cuatro rounds fuertes con Carrizo y los mejores golpes del noqueador nortino sólo lo lograron moverlo: pero no lo talaron.

Con Garrido

Le pregunto por su match con Diego Garrido en Concepción. Rojas se sonríe. Se muestra francamente optimista y cree derrotar al sureño.

Rojas es tan duro que jamás ha sido derrotado por K. O. en más de diez combates en

que ha intervenido y ni siquiera recuerda haber estado jamás groggy. Es, pues, una roca.

Su record es sencillamente asombroso y entre los derrotados figura Abelardo F. Vía a quien ha ganado tres veces: dos veces por K. O. y una vez por puntos.

Perspectivas

Ganará a Garrido para volver a ocupar el puesto que me corresponde por mis méritos — dice Rojas, convencido.

Después de este match piensa desafiar a Niberto Tapia, Arturo Schakels y otros. Si triunfa irá a Buenos Aires a donde le han hecho ya algunas insinuaciones.

—Solo me falta dinero — agrega Froilan — y lo conseguiré peleando.

Consideraciones

De las declaraciones de Rojas se desprende que el combate con Garrido va a ser un duelo a muerte. Por un lado Garrido defendiendo su prestigio adquirido en infinidad de combates particularmente en sus últimos encuentros con Schakels y Hevia y por el otro lado Rojas, desoso de reconquistar el gol sangriento.

No sería raro, pues, que veamos actuar en Concepción a Peralta, Osorio, Sánchez, Uzaheaga, Tani, Vicentini, Carrizo y otros que han dado fama y gloria al box sudamericano o que son verdaderas esperanzas del boxeo chileno.

Soy un convencido que la afición penquista superará con creces las perspectivas de los promotores. Y estoy seguro que, a corto plazo, combatirán en Concepción, ante enormes muchedumbres, los mejores pugiles chilenos y extranjeros residentes en el país.

DESDE SANTIAGO.

El público

Y ahora que una Empresa boxerial de Concepción toma la iniciativa, haciendo un esfuerzo superior a sus medios, para enfrentar a dos pugilistas de cartel, agresivos y que harán una pelea formidable, cabe preguntarse: Responderá el público a este sacrificio o dejará pasar, la única oportunidad que se le presenta de ayudar a los promotores con el objeto de abrir camino a combates entre profesionales de renombre continental?

El box profesional — no hay que olvidarlo — es una verdadera fuente de enseñanzas prácticas y objetivas para los aficionados que, en los grandes combates, recogen enseñanzas verdaderamente preciosas e im- posibles de inculcarles en la sala.

Optimismo

Soy un convencido que la afición penquista superará con creces las perspectivas de los promotores. Y estoy seguro que, a corto plazo, combatirán en Concepción, ante enormes muchedumbres, los mejores pugiles chilenos y extranjeros residentes en el país.

No sería raro, pues, que veamos actuar en Concepción a Peralta, Osorio, Sánchez, Uzaheaga, Tani, Vicentini, Carrizo y otros que han dado fama y gloria al box sudamericano o que son verdaderas esperanzas del boxeo chileno.

Isabro de Ida.

### ALAMBRE

#### DE Acero Inglés

Doble galvanizado especial para cercos

Lisos y con Púas

Marcas

Gorgon y Gauchada

Son los mas económicos y de mayor duración

Franklin y Cía.

CENTRO DEPORTIVO LORD COCHRANE

Basketball interno. —Partidos para la tarde de hoy

19.30 horas. Equipos O. Coddou con equipo O. Ortiz. Juegan por el primero, señores Astete, Gutiérrez, R. Ríos, O. Codou y San Martín. Por el de Ortiz, Grossmann, Cerva, Ortiz, Samhuera y B. Soto.

Suplentes generales, señores Fozce, Vivanco A., Zurita, Palma y F. Medina, quienes deben ir preparados de útiles de juego.

A las 19.15 horas, en la cancha los señores M. Coddou, Wells, del comité y Tomás Medina, Árbitro.

Entrada libre.

El jueves juegan D. Filippi contra F. Espinoza.

Gimnasia. — Hoy a las 21 está el curso Saavedra, de mayores de 21 años. Asistir.

Mañana a las 19.30 el curso atlé- tico señor Salas. Se avisa a los socios que pueden ingresar a este curso. Especial aviso a los que en otro tiempo solicitaron gimnasia en el club.

Directorio. — Junta calificadora a las 20 horas, para tratar de las nuevas listas. Sesión ordinaria, mañana a las 21 horas. Deben entregar sus informes comités fútbol y menores.

Capitanes. — Se les recomienda entregar sus partes al secretario. Esto debe ser hoy a más tardar, por la sesión de mañana.

Fútbol. — El comité conversará hoy a las 21 horas sobre próximos partidos del primer equipo.

El cuarto B ganó 3/1 en Talcahuano. El tercero A 3/2 en Collipulli.

CLUB CICLISTA CONCEPCION

Se cita para hoy a las 20.30 horas en Rozas N.º 781, a reunión de directorio en caso que no haya número sesionará con el que asista a las 21 horas en punto.

Se cita especialmente al señor presidente, secretario y tesorero del periodo de 1930, a fin de que hagan la entrega correspondiente al directorio de 1931 recién constituido.

JUVENIL UNIDO

Mañana a las 20.30 horas, se efectuará una importante reunión de directorio. A los socios, se les previene de que muy pronto se expulsarán los que se han atrasado en el pago de sus cuotas; a los atrasados se les han dado grandes facilidades y son atendidos diariamente en la secretaria. Prieto 185, por el pro-tesorero señor H. Benavides, desde las 19 horas, también atiende el tesorero señor E. Torres en Caupolicán 686.

Los jugadores sin carnet deben retirarse, lo más pronto por que sin el no podrán jugar; la fotografía es gratis y los atien- de para esto el señor E. Muñoz, en la Plaza Independencia.

CLUB UNIVERSITARIO DE DE- PORTES

Se cita a sesión de directorio, hoy martes, a las 18.30 horas, en el Internado del Liceo. Se encarece la asistencia por haber importantes asuntos que tratar.

ATLETICO ITALIANO F. C

Citase para hoy a las 19 horas al directorio para resolver varios asuntos pendientes.

DEPORTIVO ESPAÑOL

Esta noche en el Centro Español a las 21.30 horas, al directorio general.

Por haber asuntos que resolver de importancia en las secciones fútbol basket y boga, se cita también a los presidentes y secretarios de estas secciones.

CLUB DEPORTIVO "GALVANI NO" F. C.

Junta de directorio

Citase para hoy a las 20.30 horas en punto a junta de direc- torio.

## Más de catorce mil votos se computaron ayer en el tercer escrutinio de nuestro concurso por la máquina de escribir

Industrial conserva su situación de privilegio con 3.450 votos. — Lord Cochra- ne, segundo con 3.060. — Gente de Mar va tercero. — Intenso entusiasmo que ha despertado el concurso en toda la región

En la sala de Deportes de este diario se efectuó en la tarde de ayer el cuarto escrutinio de nuestro concurso deportivo que, como se sabe, ha despertado enorme interés entre los aficionados de la región.

El acto mencionado se realizó con la presencia de numerosos delegados de clubes de esta ciudad y Talcahuano.

Pudo advertirse que cada día existe mayor interés por este concurso, ya que el total de cupones recibidos hasta antes del sorteo de ayer, era de siete mil ochenta y cinco votos.

Ayer la suma total hasta el momento marcó la enorme cifra de 14.492 votos.

Esto sólo nos ahorra mayores comentarios sobre el interés que ha despertado nuestro original concurso en la afición, que una vez más demuestra sus enormes simpatías a este diario.

El estado hasta ahora del concurso es el siguiente: Industrial, de Concepción, con 3.450 votos.

L. Cochrane, de Concepción, con 3.060 votos.

Gente de Mar, de Talcahuano, con 2.555 votos.

Deportivo Naval, de Talcahuano, con 1.555 votos.

Gold Cross, de Talcahuano, con 1.165 votos.

Unversitario, de Concepción, con 1.100 votos.

Manuel Rodríguez, de Lota, con 583 votos.

Arturo Prat, de Concepción, con 385 votos.

J. Ibañache, de Talcahuano, con 375 votos.

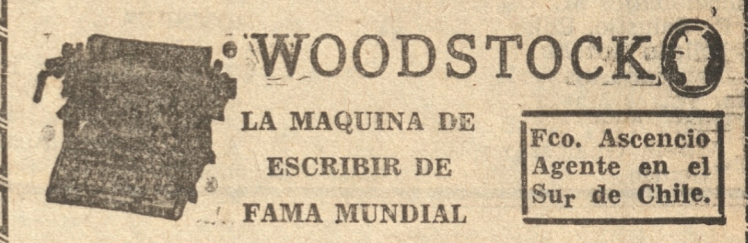
Fernández Vial, de Concepción, con 179 votos.

Ciclista de Concepción, de Concepción, con 45 votos.

Vicente Palacios, de Tomé, con 20 votos.

Club Hípico, de Concepción, con 10 votos. Asoc. Prov. de Tiro al Blanco, con 5 votos. Deportivo, de Lota, con 5 votos. En total, son 14.492 votos.

## CUPON CONCURSO "LA PATRIA"



EL CLUB DE MIS SIMPATIAS ES EL ... DE ...

Recorte todo este cupón y junte 5 de ellos Colóquelos dentro de un sobre cerrado, junto con 10 centavos de estampillas sin uso, y mándelo al BUZON de "LA PATRIA" (Concurso Deportivo).

Todos los días lunes a las 19 horas habrá escrutinio semanal. El concurso terminará el 25 de junio. El club que saiga con más votos ganará la máquina Woodstock que aparece en el cupón.

Copas de plata, medallas de oro y plata para premios deportivos, grabaciones de premios, ofrecen: CONCHA Y RICARDI. A. Pinto frente al Teatro Rialto.

DESDE SANTIAGO.

## ANTES DE SU REGRESO AL PERU, K. O. BRISSET HABLA PARA "LA PATRIA"

Un amigo que no lo es. — Concepción será una de las mejores plazas boxe- riles del país. — Un campeonato mundial. — Agradecido

(ENTREVISTAS POR ISABRODE IDA PARA "LA PATRIA")

En la calle

Brisset caminaba tranquilamente por una de las calles más céntricas de Santiago, cuando le salió al encuentro.

—¡Hola! Brisset, como está Ud. le dije.

El negro me quedó mirando con sus ojos turnios, un poco asombrado y otro poco divertido. Y no era para menos. Jamás lo había visto antes.

—Yo no visto usted me responde Brisset con su lenguaje algo cerrado de auténtico Panameño.

—Eso no importa — le digo — Ud. es una figura conocida y aun que no sea Ud. amigo mío, yo, en cambio, soy amigo suyo.

El negro no se convence de esta teoría. Apelo a un argumento decisivo: Pero si Einstein lo ha dicho: Todo es relativo.

—¡Oh! — me responde — bien, usted amigo mío!

Y se rie mostrando una corrida de dientes evidentes que no se como demonios ha logrado conservar intactos después de más de 150 combates.

La pelea más difícil

K. O. Brisset me cuenta su vida pugilística. Yo, mientras caminamos, tomo nota mentalmente. Me habla de sus combates en Estados Unidos, Europa y Sudamérica. Considera que su pelea más difícil fué la que efectuó con Dave Shade en Buenos Aires. Shade era un pugilista de grandes recursos y de fuerte pegada. Casi era im-

NOTAS HIPICAS

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO 31 DEL PRESENTE

Premio "Honorino" 1.800 metros

Packard, Italiana, Olvidado, Nectarlo, La Pingüina, Nawel, Sorella, Gouvernant, Ding Dong, Mazarino.

Acuerdos de los comisarios

Primera carrera

Arizona suspendida por 4 reuniones por indocil en las huin chas.

batible el norteamericano — agrega Brisset sonriendo.

Un campeonato

Brisset se va — ya se fué — al Perú. Permanecerá un mes en su patria, para dirigirse a Panamá, de donde le han ofrecido tres peleas. Enseguida se dirigirá a Cuba a pelear el campeonato de peso mediano de la raza negra con Young Jack Thompson.

El campeonato mediano del mundo de la raza negra lo han detentado verdaderas maravillas del pugilismo mundial. Bas taria recordar a Joe Gans, Jamaica Kid, Tigers Flowers y Kid Charol el último campeón y a excepción de Gans y Flowers, ninguno de ellos fue más formidable de todos los tiempos y de todas las razas.

Brisset también será un campeón que prestigiará la corona. No hay duda que lleva la mayor chance en su match con el negro norteamericano y no sería raro que, a su vuelta por estos pagos, venga convertido en un real campeón mundial de color.

Concepción

—Me habría agradado pelear en Concepción — me dice Brisset — pero además de no tener rivales, tengo referencias de que el público no se interesa mucho por el más viril y el más hermoso de los deportes.

Trato de convencerlo de lo contrario y le hablo con calor de éxito colosales; de combates

que jamás se han efectuado; pero mis palabras deben ser huecas, descoloridas y sin convicción, porque Brisset se sonríe increíblemente.

El negro me molesta con su sonrisa y entonces subo el tono de mi voz; acciono, levanto las manos, las bajo y las vuelvo a subir; abro los brazos y hablo, hablo mucho. Le cuento cosas fantásticas del entusiasmo enorme de los penquistas; pongo a Concepción al nivel de Santiago como mercado boxerial.

El negro lamenta no poder ir, porque ya tiene decidido su viaje. He triunfado y Brisset se va convencido de que a su vuelta podrá pelear en Concepción. Ignoro si habrá dicho demasiado; pero no importa. La impresión, la buena impresión es lo que vale. Ya veremos que se hace mucho cuando el negro vuelva y quiera ir a pelear en la gran ciudad del Bio-Bio.

Agradecido

Brisset se va agradecido de las atenciones recibidas en Chile. No se habría ido si hubiera tenido perspectivas de otra pelea. La confederación Sudamericana de box no contestó nunca el desafío de Torrijos para disputar el campeonato sudamericano de peso medio. Tuvo, pues, que irse en busca de nuevos horizontes.

Nosotros le deseamos buen viaje y que el éxito lo acompañe en todas sus. El negro se lo merece. Es bueno y es un púgil caballeroso.

Isabro de Ida

Segunda carrera

Teresita suspendida por 2 reuniones por indocil en las huinchas.

S. Gutiérrez (Huenteloién) reclamó contra R. Pérez (Terestita) que estrelló en la partida. M. Vera (Jenny) reclamó contra Teresita que lo estrelló en la partida.

Se estableció que Teresita estaba mañoseando en el momento de partir.

Sexta carrera

Reclamó Godoy (Colo Colo) contra C. Rebollo (Chancho-lita) que lo habría estrellado poco antes de enfrentarse con 1.800 metros.

Como no se pudo comprobar este hecho, el reclamo fué desestimado.

**Reyno y Brañas**  
AGENTES GENERALES DE ADUANA  
Se encargan de:  
Despachos de aduana, embarques y desembarques, comisiones en general  
TALCAHUANO  
Colón 553 — Casilla 42 — Teléfono 96  
Dirección Telegráfica: "Rey, Bra"

**SEGUROS**  
contra  
**INCENDIO**  
Williamson, Baifour  
y Cia., S. A.  
Agentes Generales autorizados para extender Pólizas, pagar siniestros, etc.

**Fútbol porteño.**  
LA MEJOR CANCHA DE FUTBOL DEL SUR DE CHILE ESTA EN TALCAHUANO

El esfuerzo digno de todo encomio, de la Unión Deportiva Comercial. — Su Estadio en Las Salinas

Participando como acompañantes de una delegación futbolística pude tener ocasión de comprobar lo que lei en algunos sencillos publicados en crónicas deportivas porteñas: la cancha de fútbol de la Unión Deportiva Comercial es espléndida. Estoy plenamente convencido que en todo el sur de Chile no hay un field

tan magnífico como este. Actualmente bien conservado y construido inteligentemente, deberá ser el escenario obligado de los buenos partidos. Claro está que aun no reúne condiciones como para recibir un grueso público, pero se empiezan a construir tribunas de gran capacidad y los 7 000 árboles plantados al norte impedirán

**El Secreto de la Suerte**  
está a su alcance ¡consígalo!  
Y eliminará esa tristeza que lo abate, Esa inquietud que lo domina, Esa mala estrella que lo acompaña.  
**Pida usted gratis**  
Mi valioso folleto  
**¡Y será más fuerte; más feliz!**  
Hará volver al ser ausente, al infiel, al despreciativo; Será afortunado en el amor, en el juego, en los negocios Sentirá levantar su espíritu, crecer sus energías, y **Triunfará en la vida**  
Escriba Ud. Gratis al Profesor Espiritista  
**P. V. HORDAN**  
LANUS (B. O. S.) BUENOS AIRES  
REPUBLICA ARGENTINA

la molestia del viento, su mayor enemigo.  
Pero en lo que se refiera a field mismo, no hay en el sur ninguna mejor construida ni más pareja. Ni es excesivamente blanda (es de pasto) ni dura. De suelo permeable, las aguas aun después de las grandes lluvias, no impedirá verificar partidos. El año pasado, en otra visita casual, estando la cancha aun en construcción, pude dar cuenta de lo que sería si se seguía trabajando en ella, cosa que puse en duda. Pero los dirigentes de la UDC han demostrado una constancia ejemplar y un entusiasmo a prueba de dificultades, y pueden estar bien orgullosos de contar con un Estadio como no hay de la capital al sur.  
Fuera de la cancha de fútbol, tiene pista atlética y pista de ciclismo, con peraltes que deberán ser objeto de mejor medición. Buenas casetas, magníficos baños, cancha de basketball, etc. Todo bien cuidado y tenido, dando la impresión inmediata de lo que progresa y "será"...  
Ahora se empiezan a hacer las tribunas para el fútbol, necesidad, que está demás recalcar; con ellas esta cancha ganará muchísimo.  
¿Falta de apoyo?  
Me llamó poderosamente la atención la afirmación de un dirigente de la entidad porteña: los aficionados no han apoyado la obra de la institución. Y es más, en el hecho han puesto dificultades a la realización de partidos en ese field. Estimo esto una absurda incomprensión: siendo una cancha tan buena y obra de una iniciativa de un club merecedor todo el apoyo entusiasta de las demás instituciones y de todo deportista que sepa apreciar estos laudables esfuerzos.  
Ofrecimiento amable  
El mismo dirigente me hizo presente que la cancha le ofrecía la UDC a cualquier institución penquista y porteña para la verificación de partidos amistosos, extra-oficiales, etc., con todo gusto. Especialmente a los grandes clubes, cuyo prestigio significaría el de dicho campo deportivo.  
Ojalá que esas líneas que esbozo en estos sencillos en la página deportiva, sirvan para popularizar el Estadio de la UDC, que es una gran obra de un club, y será un campo deportivo magnífico.

# LA PATRIA EN TALCAHUANO

Oficina de Informaciones Pasaje Trumbull—Teléfono 115

## ESMERALDA

ESPECTACULOS CON EL MARAVILLOSO EQUIPO R. C. A. QUE NO DEFORMA LA VOZ HUMANA

# BYRD AL POLO SUR

6.30 — y 9.30 El maravilloso espectáculo que transporta a regiones que jamás veremos.

Ud. verá todos los detalles desde los preparativos hasta la menor incidencia de la magna hazaña. El hielo que se quebraba en ruido ensordecedor, el huracán que destruye en pocos minutos, las rucaas que costaron varios días de trabajo. — La lucha contra la muerte, donde no existe el menor amparo.

COMENZARA EL ESPECTACULO CON NOTICARIOS Y DIBUJOS COMICOS SONOROS.

JUEVES — OIGA CANTAR EN CASTELLANO A

# LUPE VELEZ

En la obra ha blada y cantada

## EL PUERTO DEL INFIERNO

La revista de las revistas el más grande foto-espectáculo en colores y hablado en castellano, por M. CHEVALIER — VILCHES — CLARA BOW — DENNIS KING, ETC., ETC.

### Paramount de Gala

VIERNES — Suntuoso "DIA POPULAR" ESTRENO DE LA SOBERBIA CINTA "FUERA DE LA LEY" POR MARY NOLAN Y OWEN MOORE. — ADEMAS CUATRO ROLLOS DE LA SERIE "EL HOMBRE DE HIERRO"

**T. DANTE HOY** SELECTA 18.30 NOCHE — 21.30 Con el Equipo Sonoro "Western Electric" de enorme superioridad Unico en Talcahuano UN ESTRENO MAGNIFICO. — UNA OBRA QUE SERA ORGULLO DEL BELLO SEXO Y QUE HARA SER MAS AMOROSOS A LOS HOMBRES.

# "CORAZON DE MUJER"

UNA CINTA MUY PARECIDA A "BEAU GESTE" Emocionante comedia musical toda cantada

Todo Talcahuano debe concurrir a ver y oír a los famosos cantantes HAROLD MURRAY famoso baritono de la "Metropolitan Opera" y FIFI D'ORSAY famosa soubrette francesa. — El romance de un legionario que buscaba la muerte de una mujer, que quiso amarlo. NO APTA PLATEA \$ 4.40 — GALERIA \$ 1.—

JUEVES: OTRO SUCESO GIGANTE DE LA "UNIVERSAL". Grandioso drama de honda emoción.

# "LOS CAUTIVOS"

TOTALMENTE HABLADA Creación de la gran actriz mexicana LUPE VELEZ

## Decreto que prohíbe se beneficien especies bovinas hembras menores de cuatro años

Talcahuano, 26 de Mayo de 1931. Se ha recibido en esta Alcaldía el siguiente decreto con fuerza de ley: Concepción, 22 de Mayo de 1931. — La Intendencia ha recibido con fecha de hoy el siguiente decreto con fuerza de ley: Decreto con fuerza de ley N.º 127. — Santiago, Abril 28 de 1931. — En uso de las facultades que me confiere la ley N.º 4945 de 6 de Febrero último: Decreto: Art. 1.º A contar desde el 15 de Junio próximo y por el periodo de un año, que podrá ser renovado por igual tiempo, cada vez que sea necesario, queda prohibido en el país el beneficio a las hembras de la especie bovina menores de cuatro años. Art. 2.º Esta prohibición se comprende a las hembras estériles, a las de calidad inferior, y a las que por defectos bien marcados de conformación se declaran inapropiadas para la reproducción. Art. 3.º Estas medidas serán controladas por los funcionarios dependientes del Departamento de Ganadería y Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura, y en su defecto, por los Veterinarios Municipales o por los Administradores de Mataderos, donde no hubiere Veterinarios.

Art. 4.º Los particulares y Mataderos Públicos que infrinjan las disposiciones contenidas en el artículo 1.º sufrirán una multa de quinientos pesos (\$ 500) a mil pesos (\$ 1.000), por cada infracción, más el desmoriso de los animales beneficiados. Art. 5.º Las cuestiones a que hubiere lugar en la aplicación de los artículos precedentes, como la aplicación de multas que se imponen por el presente decreto y fuerza de Ley, serán sustanciadas en juicio sumario con arreglo a lo establecido en Título XIII del Código de Procedimiento Civil, con excepción del Art. 839 (838) del mismo Código. Art. 6.º Las sentencias condenatorias se fijarán en extracto en el Juzgado respectivo y se publicarán en un diario de la localidad, a costa del denunciado. Art. 7.º Dentro del plazo de quince días, contados desde la

fecha de la sentencia, deberá el denunciado enterar la multa correspondiente en la Tesorería Fiscal del Departamento respectivo en donde haya seguido el juicio. Tómese razón, comuníquese, publíquese en el Diario Oficial e insértese en el Boletín de las Leyes y Decretos del Gobierno (Fdo) C. IBÁÑEZ C. — Ederio Torrealba. — Carlos Castro Ruiz. — Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento. Dios gue. a Ud. Fdo. — V. Valdivia. Lo que tengo el honor de transcribir a Ud. de orden del señor Intendente, para su conocimiento y fines del caso. — Fdo. — Oscar Riosco Squella, secretario. Lo que tengo el agrado de transcribir a Ud. para su conocimiento y fines consiguientes. Saluda a Ud. — Eduardo Schuyler, alcalde."

## "La Bahía" Restaurant

COLON 315 — TELEFONO 143 El mejor establecimiento de este puerto, permanece surtido en pescados y mariscos frescos. Prepara manifestaciones, recibe pensionistas de mesa, remite bandas a domicilio. Desde hoy: Chicha dulce a \$ 1.00 la botella, vino blanco a \$ 1.20 CAVIERES E HIJO

## Resultado del sorteo de localidades en el concurso de selección de nombre en el Teatro Esmeralda

Damos a continuación el resultado del sorteo de selección de nombre del Teatro Esmeralda: 1.º Señorita Luisa Norza con un mes de entrada. 2.º D'Artagnan con 20 días. 3.º Señorita Sady Retamal. 4.º Señor Juan Espen. 5.º señor Nicolás Vidal; y 6.º Señorita Fedora Arenas. Los agraciados pueden pasar a la Administración del teatro a retirar sus premios.

## Numerosas partidas del Arancel de Aduanas que han sufrido alza de derechos

Damos a continuación la lista que comenzamos a publicar referente a la nueva alza de derechos aduaneros que el 28 del actual comenzará a regir: Pinturas En pasta al aceite o en vivo con cola o caseína, K. B. 0.65. No especificadas, preparadas, líquidas con agua o aceite, aguarrás y secantes. Secantes no especificados para pinturas y para imprenta y el resinato de sodio, K. B. 1.59 Tintas Para marcar ropa, la especial para tampones y máquinas de escribir en pasta o en polvo y la hectográfica preparada, K. L., 3.00. En cintas para máquinas de escribir, K. L., 5.00. Tintes especiales, no especificados para teñir cueros, sin ceras ni resinas en envases mayores de 200 kgs. cuando con tengan ceras o resinas, K. B., 1.00. Jabón ordinario para lavar ropa, sin ningún perfume, plásticos, sin envolturas ni envases interiores, K. B., 1.60. Jabón para lavar ropa, fino o envasado y el ordinario para lavar manos, con el ligero aroma natural de su componente, en barras o endurecido por resinas, en contenedores de escaso peso, como el Lifebuey y factales en polvo, escamitas o vi-rutas, sin perfume, para lavar o amoldar, K. B., 4.00. Jabón, jaboncillos, K. B., 5.60.

Composición para impermeabilizar telar, etc., y estearate de calcio impuro, K. B., 1.00. Composición de soldaduras y pastas contra oxidación, K. B., 2.00. Esencias, extractos esenciales, aromas, etc., naturales o sintéticos no especificados, para usos industriales, K. B., 15.00. Extractos curtiembres de origen vegetal y los sintéticos no especificados, K. B., 0.30. Levaduras y fermentos no medicinales, K. B., 2.00. Alambre de hierro, liso, galvanizado, cobreado, estanoado, etc., sin forrar, K. B., 0.10. Alambres y cordones para cualquier uso, forrados en seda, K. B., 1.00. Artefactos de hierro, no especificados. Artefactos que tengan un peso neto individual hasta 1 kg., K. B., 2.00. Artefactos que tengan un peso neto individual mayor de 1 kg. y hasta 10 kg., K. B., 1.50. Artefactos que tengan un peso neto individual mayor de 10 kg., K. B., 1.00. Cables o tubos, estanoados, cobreados o bronceados, K. B., 0.30. Estufas, cocinas, amafes, calentadores, marmitas a vapor, hornos, calderos, braseros y otros aparatos análogos, provistos de hogar o quemador, con exclusión de los de hojota. De uso doméstico que consuman carbón, leña o gas, K. B., 1.20. De uso doméstico que consuma corriente eléctrica, alcohol o esencias de petróleo, K. B., 1.50.

De uso en colectividades, tales como los hospitales, colegios, cuarteles, etc., con los pesos que se establecieron por el Presidente de la República, K. B., 0.80. Hojas para máquinas de afilar, Doc., 1.00. Llaves, grifos y válvulas para cualquier uso o destino, K. B., 1.00. Molinillos para usos domésticos o de almacenes, K. B., 0.80. A. Planchas o barras de hierro y acero con trabajos de corte, aunque vengan azarconadas, K. B., 0.15. Resortes para muebles, con o sin forros, K. B., 1.00. B. Planchas o barras de hierro y acero con trabajos de perforación y de pulimentación a esmeril, cepillo o torno, aunque vengan azarconadas, K. B., 0.20. Robiones (remaches), K. B., 0.35. Rodamientos (cojinetes) y los bolitas y barras de repuestos para cualquier uso y destino, K. B., 1.00. A. Tarros de aluminio para transportar leche, K. B., 2.00. Piezas y repuestos para máquinas, aparatos y herramientas mecánicas. A. Tarros que tengan un peso bruto hasta de 10 kgs., K. B., 1.00. Tarros que tengan un peso bruto mayor de 10 kg. y hasta 100 kgs., C. U., 10.00. Más \$ 0.80 por cada kilo de exceso sobre 10 kgs. Piezas que pesen más de 100 kgs., C. U., 80.00.

## AVISOS ECONOMICOS

HABIENDOSE EXTRAVIADO libreta de Ahorros N.º 16394 de José M. Campos queda nula por haber dado aviso.

HECHURAS DESDE \$ 70 OCUPANDO solamente 2.40 mt. Ternos buenos casimires \$ 140. Zurcidos invisibles, viraduras, ornos y sobretodos, composuras y aplanchaduras. Sastretería Príncipe de Gales Colón 479 casi frente a El Siglo.

SE NECESITA UNA NIÑA PARA aprendiz de modas, Colón 893.

Fernando Bello Bambach Emilio Grant Benavente ABOGADOS Baños 126 — Casilla 54

HUMBERTO FAUNDEZ RIVERA Sargento Aldea 196 — Teléfono 119 Abogado

Más \$ 0.50 por cada kilo de exceso sobre 100 kgs. Arados, derechos como la partida 1344. Gradas o rastras, derechos como la partida 1344. Piezas y repuestos para máquinas y aparatos, derechos como en la partida 1345. Alambiques, derechos como en la partida 1344. Bombas, derechos como en la partida 1344. Aparatos transportadores, de derechos como en la partida 1344. Fraguas portátiles, derechos como en la partida 1344. Motores o garruchas, etc., de derechos como en la partida 1344. Piezas y repuestos para máquinas y herramientas mecánicas, derechos como en la partida 1345. Piezas de amolar, y las de esmeril o carburodo, estén o no montadas, K. B., 0.50. Herramientas de mano. Azadones, etc., derechos como en la partida 1376. Barrenos, perforadores y taladros, dechos como en la partida 1376. Herramientas para jardineros derechos como en la partida 1376. Las demás y sus piezas no especificadas, K. B., 0.20. Palas, derechos como en la partida 1376. Tijeras, derechos como en la partida 1376. Calderas generadoras de vapor o de agua en presión, incluso los recalentadores y los economizadores. Que tengan un peso hasta de 3.000 kgs., K. B., 0.50. Que pesen más de 3.00 kgs., K. B., 500.00. Más \$ 0.35 por cada kilo de exceso sobre 3.000 kgs. Cajas o tubos para calderas generadoras de vapor o para condensadoras. De cobre o aleación, K. B., 0.50. De hierro, K. B., 0.20. Correas o bandas para transmisiones, etc. De cuero, K. B., 2.00. Motores. De explosión o de combustión derechos como en la partida 1344. De vapor, derechos como en la partida 1344. De viento, derechos como en la partida 1344. Eléctricos, derechos como en la partida 1344. Los demás no especificados, derechos como en la partida 1344. Turbinas, derechos como en la partida 1344. Piezas y repuestos para calderas, motores y turbinas, derechos como en la partida 1345. Alambres para cualquier uso, cubiertos con substancias aisladoras u otras materias, que no sea seda, K. B., 0.20. Cordones y cables conductores de corriente eléctrica (excluyendo los de hierro), estén o no cubiertos con substancias ais-

## LAS BIBLIOTECAS PUBLICAS Y SU ACCION CULTURAL

La Biblioteca Samuel Bambach debe reabrirse

Este puerto tuvo la suerte de tener una buena biblioteca pública algunos años ha, en ella veíamos día a día, hombres de trabajo, estudiantes de ambos sexos, que en busca de luz iban a esa sala a buscar cálido refugio y a nutrirse de conocimientos que los libros buenos saben proporcionar. Pero esta biblioteca que vivía en un colegio que fuera para nosotros, los hijos de este pueblo, el pedestal de la cultura masculina, cerró un día sus puertas por causas que aun no sabemos su explicación, ese colegio era el Instituto Comercial, y al cerrarse se cerró también la biblioteca "Samuel Bambach" que era un foco de luz donde siempre audieron los estudiantes en busca de un poco de espiritualidad.

Han pasado algunos años y nadie se ha preocupado más de esa biblioteca, que si es verdad no era muy rica en obras, por lo menos, había en ella muchos libros útiles y que hoy talvez están abandonados en un rincón sin dar a conocer lo que encierran, o si no es así sirven sólo a un reducido grupo de personas. El local de esta biblioteca está actualmente ocupado por el Liceo de Niñas y ocupa la planta baja de la nueva ala de este establecimiento. Creemos y estamos seguros que se podría reabrir esta biblioteca a fin de dar más vida cultural a este pueblo, que está ansioso del saber. Las autoridades que siempre velan con especial interés por toda obra cultural podrían talvez con mayor acierto ver la posibilidad de reabrir la ya que fué fundada para el pueblo y a la cual muchos han contribuido a enriquecerla, tanto que alumnos del Instituto y el público en general que siempre regaló obras de gran interés y mérito. Los que la fundaron ya muchos no existen y los que quedan viven ausentes de este pueblo, aquellos alumnos celebrarán al reabrirse esta sala con gran alegría ya que aun, cuando su obra estuvo muerta por algunos años, hoy nuevamente revive, al influjo de una juventud que desea ardentemente estudiar a fin de poder hacer más grande la patria y poder ser una ciudadano útil a ella.

ladoras u otras materias que no sea seda, K. B., 0.50. Ampollitas para alumorado y calefacción, K. B., 1.00. Audíones para radiotelefonía, K. B., 5.00. Aparatos y útiles para teléfonos y telegrafos, no especificados, con o sin hilos e incluyendo sus cajas o muebles de cualquiera materia, K. L., 4.00. Campanillas eléctricas, K. B., 4.00. Conexiones y sus piezas (de metal) no especificadas para corriente eléctrica. De metal desnudo, K. B., 0.50. Niqueladas o forradas, K. B., 2.00. Dinamos, alternadores, convertidores, transformadores, resistencias, rectificadores y otras máquinas y aparatos eléctricos no especificados, derechos como en la partida 1344. A. Piezas y repuestos no especificados para máquinas y aparatos del grupo 63, derechos como en la partida 1345. Lámparas de arco y proyectores, K. B., 1.00. Aparatos y artefactos, no especificados, para redes domiciliarias de alumbrado eléctrico, tales como placas, interruptores, cajas de enchufes, portalamparas simples, cajas de derivaciones, conmutadores, etc. K. B., 1.00. Medidores y demás aparatos de meteorología eléctrica y sus piezas de repuestos, K. B., 1.50. Cabinas o plataforma para ascensores o elevadores, K. B., 1.00. Frenos de aire y sus piezas no especificadas, derechos como en la partida 1431. Organos de infraestructura comunes a los carros y locomotoras, tales como aparatos de engranaje, frenos y su timonería, graseras, fuelles, topos (aunque tengan revestimiento de goma), etc. con exclusión de las piezas de los chasis de automóviles que sean iguales a las de automóviles, K. B., 0.70. Piezas y repuestos para má-

quinas y aparatos del grupo 64 derechos como en la pda. 1345. Bocinas y otros aparatos de alarma, K. B., 4.00. Bombas para incendios sus accesorios y demás elementos portátiles o móviles para extinguirlos, siempre que se interne por los Cuerpos de Bomberos, autorizados por el Presidente de la República, libres. Carros sin motor mecánico, etc., K. B., 1.00. Caucho preparado para hacer llantas sólidas, K. B., 3.00. Liantas sólidas de goma, aun que vengan adheridas a armaduras de hierro, K. B., 3.00. Ejes, con o sin bujes o tuercas, derechos como en la pda. 1492. Motocicletas y otros vehículos motorizados de dos o tres ruedas y sus chasis: automóviles que pesen menos de 500 K. B. y velocípedos con excepción de los triciclos para niños, K. B., 2.00. Piezas o parches de caucho para llantas, aunque tengan piezas de otra materia, K. B., 5.00. Asientos fijos para automóviles, ferrocarriles o tranvías estén o no acolinados, cojines, respaldos y cartones cortados para tapicería lateral, K. B., 3.00. Artefactos no especificados de barro o loza. Artefactos de loza o barro fino, moldeados o torcidos, sin moldaduras o engastes, K. B., 1.10. Artefactos como los anteriores, pintados, decorados, esmaltados o dorados, K. B., 1.60. Artefactos con engastes o aplicaciones de cualquiera materia que no sea níquel, sus aleaciones o metal precioso y con excepción de los que tengan revestimiento de níquel o superior, que se clasifican por las pds. que se aplican a ellas, K. B., 3.00. Botellas, frascos, tubos, ampollitas, de cualquier materia y otros vasos de vidrio, destinados al

transporte o venta en ellos mercaderías, aunque tengan cortados, pulidos o esmerilados sus góletes, bases o tapas, con o sin partes de otra materia. Botellas par envases común agua mineral, vinos, cervezas y otras bebidas, que tengan un color obscuro o semi-blanco con un tinte amarillizo, verdoso o ligeramente amatista, con o sin fundas de paja, cartón u otras fibras vegetales, K. O., 0.80. Botellas con un peso neto individual hasta de 10 gr. estén o no talladas, pulimentadas, grabadas o esmeriladas, K. L., 6.00. Botellas con un peso neto individual mayor de 10 gr. talladas, grabadas, pulimentadas o esmeriladas, K. B., 2.00. A. — Botellas con un peso neto individual mayor de 10 gr. y hasta 50 gr. sin tallados, grabados, esmerilados o pulimentación en su superficie lateral, K. B., 1.20. B. — Con un peso neto individual mayor de 50 gramos sin tallados, esmerilado, grabado, pulimentación en su superficie lateral, K. B., 0.80. Botones y botones con pie (colleras), K. B., 4.00. Baños o tinas para baños, comunes, orinales, lavaplatos y otras piezas semejantes, etc., K. B., 0.70. Espejos cuya luna no exceda de 80 cm. de largo. Espejos con marco de níquel o sus aleaciones, estén o no dorado o plateado, con marco de otros metales ordinarios, dorados o plateados y los que contengan seda, estén o no biselados, K. B., 15.00. Espejos con marco de cuero y celuloide, galalita, caucho u otras materias semejantes, y los biselados, K. B., 10.00. A. — Espejos, los de más, K. L., 4.00. Artefactos de vidrio y de cristal, no especificados, tallados, pulimentados por medio de ácidos u otros procedimientos con aplicación de colores metálicos

## Corresponsalia de "La Patria"

Pasaje Trumbull N.º 8, Casilla 363. Teléfono 115. BOTICAS DE TURNO Botica "El Indio", Colón frente a la cancha El Morro. Botica "Tarapacá", Anibal Pinto esquina Valdivia. MEDICO DE TURNO Dr. Leonel Segura. MATRONA DE TURNO Sra. Gertrudis Reyes de Vergara. DIA Y HORA EN QUE FUNCIONAN LOS JUZGADOS DE SUBDELEGACION DE TALCAHUANO Primer Juzgado de Subdelegación, San Vicente, los lunes, miércoles y viernes, a las 15 horas en San Vicente. Juez, señor Emilio Herrera. Segundo Juzgado de Subdelegación, Anibal Pinto 334, lunes, miércoles y viernes a las 11 horas. Juez señor Luis Villalón. Tercer Juzgado de Subdelegación, Bilbao 14, los días martes, jueves y sábados a las 17 horas. Juez señor Humberto Ortiz. Cuarto Juzgado de Subdelegación, Las Salinas los días martes, jueves y sábado, a las 14 horas. Juez señor Víctor Varela. NOTA el Receptor R. Bullón atiende diariamente en Sargento Aldea 196. LOS LLAMADOS MEDICOS SE HARAN AL CUERPO DE CARABINEROS.

u otros (decorados) y los que tengan dos o más colores o uno de diversos tonos.

Artefactos con densidad menor de dos enteros y seis décimos (2,6), K. B., 3,00.

Artefactos con densidad de dos enteros y seis décimos (2,6) o más y menor de dos enteros y nueve décimos (2,9), K. B., 4,00.

Con densidad de dos enteros y nueve décimos (2,9) o mayor.

De las demás clases, incluso las piezas que simplemente tengan tapones esmerilados o que estén pulimentados en la base o bordes.

Con densidad menor de dos enteros y seis décimos (2,6) K. B., \$ 1,50.

Con densidad mayor de dos enteros y seis décimos y menor de nueve décimos (2,9) K. B., \$ 2,50.

Con densidad de dos enteros y nueve décimos (2,9) o mayor K. B. \$ 4,00.

Chapas para muebles K. B., \$ 0,60.

Bastones y piezas de metal precioso cju. \$ 6,00.

Bastones con piezas de metal precioso cju. \$ 15,00.

Bañiles y maletas:

Bañiles forrados con cuero K. N., \$ 20,00.

Bañiles no especificados, incluso los de mibre u otras fibras semejantes K. N. \$ 5,00.

Estuches para colecciones, derechos como el pda. 1629.

Piezas preparadas para asientos y espaldares de muebles K. B. \$ 8,00.

Corchos:

Corchos en tapones con excepción de los para vajilla, discos o cintas K. B. \$ 1,50.

Artículos manufacturados no especificados:

Cafos omangueras, tengan o no piezas de metal ordinario o tela, en cualquier proporción que no contenga seda K. B. \$ 3,00.

Goma (caucho gutapercha, balta y otros resinas semejantes):

Goma en plancha de cualquier forma y tiras de cualquier sección, con colores o sin ellos, con tela o metal, o sin ellos, con otras materias o sin ellas, par cualquier uso no especificado K. B. \$ 5,00.

Goma en tapones derechos, como pda. 1644:

Goma en anillos para envase de conservas K. L. \$ 2,00.

Gomas vulcanizadas, dura (chonica), en planchas o barras derechos, como en la pda. 1646:

Goma hilo elástico, cuyo peso no exceda de 15 gr. por cada 10 metros K. L. \$ 2,00.

Goma para pisos o tapetes derechos, como en la pda. 1646, zapatos y toda clase de calzados.

Zapatos de caucho no especificados K. L. \$ 6,00.

Zapatos de tela que no contengan seda con suela de caucho:

Zapatos hasta de 18 cm. medidos en la planta, el par \$ 4,00.

Zapatos que excedan de 22 cm., medidos en la planta, el par \$ 3,00.

Zapatos que excedan de 18 cm. y hasta 22 cm., medidos en la planta, el par \$ 4,00.

Ropa de cuero o forrada en cuero K. L. \$ 0,00.

Sombreros y gorros de cuero cju. \$ 15,00.

Carteras, cigarreras, tabaqueras, etc. K. L. \$ 80,00.

Guantes sin forrar, aunque tengan bordados de seda K. L. \$ 150,00.

Recortes o tiras de longitud indeterminada y de ancho que no sea mayor de 10 cm., preparados para galvanizaciones de sombreros, gorras, calzados p otros usos, incluyendo la suela de las mismas dimensiones o que vengan en forma circular esbozando alguna pieza o con otro corte especial K. L. \$ 15,00.

Recortes como de los de la pda. anterior, de cuero artificial K. L. \$ 30,00.

Recortes de nácar o de coral K. L. \$ 35,00.

Rifles de aire comprimido, incluso los que tengan cañón de hojalata K. L. \$ 10,00.

Cápsulas y cartuchos para armas de fuego:

Cápsulas de cartón, cargatas, tengan o no pieza de metal K. B. \$ 2,00.

Joyerías falsas si ndoran ni pliatear K. L. \$ 25,00.

Agujas para inyecciones K. L. \$ 10,00.

Anojes de larga vista, etc., K. L. \$ 30,00.

Lentes de aumento, etc., K. L. \$ 20,00.

Aparatos para diversiones públicas, tales como carruseles, carros locos, ruedas giratorias, botes para remar en seco, planeadores sin motor, etc.:

Aparatos que pesen hasta 100 K. B., K. B. \$ 1,50.

Aparatos que pesen más de 100 K. B., cju. \$ 150,00.

Más \$ 0,50 por cada kilo de exceso sobre 100 kgs.

Aparatos eléctricos par medicación tales como planchas, almohadillas, cinturones, vibradores, etc., K. B. \$ 5,00.

Aparatos para rayos X, de rayos ultra violeta, de aplicación de corriente galvánica, farádicas o térmicas, etc., K. B. \$ 1,00.

Hornos y demás útiles de aplicaciones para ensayos y copelaciones de cerámicas o vidrio K. B. \$ 9,50.

Instrumentos no especificados para las ciencias puras y aplicadas, que pasen individualmente hasta 1 K. N. K. L. \$ 5,00.

A.— que pasen individualmente más de 1 kg. p hasta 10 K. N. cju \$ 5,00.

B.— más de \$ 3,00 por kilo de exceso sobre 1 kg. que pesen más de 10 kgs. y hasta 100 K. N. cju \$ 30,00.

C.— más \$ 1,00 por kilo de exceso sobre 10 K. N. que pesen más de 100 K. N. cju \$ 120,00.

Jeringas hipodérmicas K. L. \$ 3,00.

Máquinas y aparatos.

Cámaras fotográficas, incluso las para tomar películas cinematográficas y sus piezas K. L. \$ 5,00.

Máquinas para calcular, aritmómetros, etc. y sus piezas K. B. \$ 4,00.

Máquinas para escribir y sus piezas no especificadas K. B. \$ 4,00.

Máquinas para reproducir manuscritos, etc. re especificadas y sus piezas K. B. \$ 4,00.

Películas sensibilizadas para fotografía, sin exposición y las impresionadas que no vengan desarrolladas K. B. \$ 5,00.

Placas o vidrios sensibilizados para fotografías K. B. 0,50.

Aparatos de metrología, no especificados, tales como termómetros, barómetros, higrometros, pluviómetros, etc. sus piezas de repuestos K. L. \$ 3,00.

Aparatos de desinfección, etc K. B. \$ 1,00.

Escobas mecánicas, etc., K. B. \$ 3,00.

Pelotas para tenis, etc., K. L. \$ 10,00.

Aparatos para ejercicios físicos.

Aparatos de cualquiera materia, no especificados K. L. \$ 5,00.

Aparatos con cuerda, hials o pergamino K. L. \$ 15,00.

2.º Suprimense en la ley N.º 4321 las siguientes partidas del Arancel aforándose en adelante dichas mercaderías por las partidas genéricas correspondientes.

Fibras de lino, Telas de mantas, Telas para limpiar, Telas para muebles, Elásticos de lino, Campanas para sombreros y 17 sombreros de crin, Sombreros de tela, sombreros de fieltro, de lana, sombreros de niños, colorantes para cervezas, Colodión, Depilatorios para cuerpo, Piezas y repuestos, Bombas, Cruceatas, Andareveles, Dama-juananas, Frascos para anaqueleteria de botica, Frasquitos.

## El gran campeonato de baile que se llevará a efecto el sábado 30 y domingo 31 del presente, en los salones de la Sociedad de Artesanos

Organizado por el Centro Cultural Académico.—La orquesta.—El buffet.—Otros detalles

Como se ha anunciado anteriormente, el sábado 30 y domingo 31 del presente, se llevarán a efecto los grandes campeonatos de bailes organizados por los dirigentes del Centro Cultural Académico B. C., en los salones de actos de la Sociedad de Artesanos de este puerto.

Dado los preparativos hechos hasta la fecha, esta reunión será brillante, pues hasta la fecha se han inscrito varias personas amantes a la danza que participarán en estos campeonatos. También asistirán delegaciones de varias instituciones, tanto de este puerto, como de Concepción.

La orquesta contratada al efecto, se compondrá de músicos bastante conocidos por el público y que harán las delicias de los concurrentes con sus canciones más en boga.

El buffet será espléndido y variado, como asimismo atendido por personas serias y en buena forma. Habrá también diversos números de variedades en este acto, entre los cuales, cantará hermosas canciones el conocido joven de la localidad, señor Sebastián Monsalves Ruiz.

Por intermedio de estas líneas, se nos encargan los dirigentes del Centro Cultural Académico, Invitar a los señores socios de las diferentes sociedades de este puerto, como también al pueblo en general.

También se deja constancia que a esta reunión no se dará acceso a personas de dudosa reputación social. Más detalles se darán próximamente.

Se recomienda la asistencia.

Fué trasladado al Hospital en estado de gravedad.

### PRECIOS DEL PESCADO

Talcahuano, 25 de mayo de 1931.

Precios al por mayor a que se vendió en el galpón de pesca, las distintas clases de pescados y mariscos, al estado fresco.

Congrio colorado el kilo \$ 1,20

Corvina, el kilo . . . . . 1,50

Pejerreyes, el kilo . . . . . 1,20

Robalo, el kilo . . . . . 1,20

Cabrilla, el kilo . . . . . 0,50

Jaivas reinas, el ciento. 24 00

Abancoras, el ciento . . . . . 10 00

Cholgas del Faro, el saco 12 00

Cholgas de Tumbes, saco 8 00

### SEXTA COMPANIA DE BOMBEROS SALVADORA

De acuerdo con la citación anterior, hoy corresponde junta general ordinaria a las 20.30 horas. Como asimismo a las 20 horas se efectuará la reunión de la oficialidad. Asistencia recomendada.

Debido a un accidente guarda cama el señor Moisés Morales, secretario de la Cia., igualmente el tesorero, señor Solano Leal.

### CENTRO ARTISTICO MUSICAL EVARISTO LILLO

Por orden del presidente, se cita para hoy martes a las 19 horas a todos los socios que componen esta entidad. Se ruega la mayor asistencia y puntualidad en la hora, por haber tópicos de bastante importancia que resolver.

Por ser día de clase recomendamos la asistencia a las señoras Inés Silva, Amada Carvajal, Herminia e Irma Aceitón y a los señores Berzabé Gajardo, Carlos Peña, Lorenzo Concha, Dagoberto Avila, Juan Mendoza, Carlos Aguilera, Ramiro Salazar y Germán Aguilera.

### ACCIDENTE

Ayer a las 17.30 horas en circunstancias que la señora Rosa Ortiz de Espinoza, llevaba de la mano a su hijo Julio, de tres años de edad más o menos, éste se resbaló cayendo de la vereda que pasaba un carro, tomándole el pie derecho que destruyó, recibiendo además un fuerte golpe

### AL PUBLICO

La Inspección de Servicios Municipales nos encarga poner en conocimiento del público que el tráfico por Blanco entre Covadonga y Esmeralda, desde hace algunos días se encuentra interrumpido por estar sacándose las líneas férreas que existen en dicha calle y arreglando el adoquinado.

# TALCAHUANO DEPORTIVO

## Talcahuano y Concepción dirimirán supremacías el próximo domingo en la cancha de la Avenida Collao, por el campeonato nacional de fútbol

Las escuadras de Talcahuano y Concepción se encuentran frente a frente una vez más en la arena deportiva de la cancha de la Avenida Collao de la vecina ciudad, esta vez en disputa por el Campeonato Nacional de Fútbol.

La brega entre las selecciones porteñas y penquistas ha de lograr despertar en nuestra afición y el público tanto de

esta como de Concepción un gran entusiasmo y ya que los lances de estas selecciones siempre han mantenido latente la importancia y entusiasmo que ha existido y existe en los partidos de esta naturaleza, por cuanto los jugadores de ambos elencos—tienen—se puede decir—mayor interés en enfrentarse y prepararse para las jornadas que les ha correspon-

do actuar en más de cien memorables combates pugilísticos, que han hecho época en la vida deportiva del sur de Chile.

Nuestros muchachos vencedores ya de una poderosa selección han de entrar al field con un entusiasmo aun mayor que el que es característica de nuestros representantes, pues van animados con una victoria; pero sí, hay, sin lugar a dudas,

que recordar que las huestes penquistas forman un cuadro poderosísimo que han de hacer emplearse a fondo al quinteto que representa el gran Elgueta.

La lucha, pues, entre porteños y penquistas ha de ser brava, reñida e interesante, digna de los conjuntos, que representan el poderío del pugil sureño.

### La Asociación de Fútbol Talcahuano cita a entrenamiento a los seleccionados

Cítase a entrenamiento todos los días. Hora 17.50 en el Gimnasio del Deportivo Naval a los siguientes jugadores del seleccionado:

Benavente, Silva, Mendoza, Alonso, Vidal, Venegas, F. Tola, Elgueta, Julio Tolrá, Cisternas, M.

Tolrá, Ramírez, Aravena, Inzunza, Guala, Avendaño, Leal y al masajista Pavez.

A cargo del entrenamiento estará el señor Lara. Se recomienda la asistencia.

### AL LORD COCHRANE F. C. DE CONCEPCION

Se encuentra en nuestra redacción una carta para el aficionado al box, Carlos Pozo

### AL CARLOS COUSINO F. C. DE LOTA

Se nos ha pedido poner en conocimiento del Carlos Cousino F. C., que reclame carta dirigida a esa por el Centro Cultural Académico de Talcahuano.

### Club Atlético y de Football "Gold Cros"

Cítase para mañana a las 21 horas, en nuestro salón social, a junta general, por tener que tratar asuntos de gran importancia.

Se encarece la asistencia.

Segundo equipo: Federico Divizio, Alcides Pérez, Saturnino Bermúdez, Samuel Bello, René Pontti, Luis González, Héctor Hidalgo, Héctor Reyes, Arturo Rozas, Eugenio Inda, Juan Vavalerie.

### RESOLUCIONES DE AFORO

Por circular N.º 13, de fecha 13 del actual se han comunicado las siguientes resoluciones:

Mayo 5

N.º 333.— Calcomanías. — Pda. 1751.— Fueron aforadas por esta partida unas películas muy delgadas de gelatina con estampas e impresiones que vienen pegadas sobre papel y se pueden transportar al objeto donde se deseen pegar.— K. L. \$ 10.—

N.º 337.— Mangueras de goma con terminales y rótulas de bronce para acoplar las cañerías de calefacción de un carro de ferrocarril con la de los carros vecinos, pta. 1645, \$ 2.— K. B.

N.º 339.— Taburete de hierro, madera y bronce, predominando el hierro. El interesado pidió se asimilara a la partida 1828 por considerarlo de uso médico, pero la Superintendencia resolvió por la partida 1281 a \$ 3.— K. B.

Mayo 6

N.º 341.— Aparato mecánico para trasquillar. Se reclamó co-

### Cuestiones aduaneras.

Se cita extraordinariamente a los siguientes aficionados: Efraín Contreras, Juan Amstey, Joaquín Martínez, Modesto Sánchez, Juan Giménez, Guillermo Soto.

### Cadetes del Fernández Vial y Fco. Acosta del Bella Vista Caldereros empatan a un tanto por lado después de un interesante encuentro

Como habíamos anunciado en ediciones anteriores, el domingo se realizó en el Estadio del Apostadero, el interesante encuentro amistoso entre el Cadetes del Vial, y el homogéneo conjunto del Capitán Fco. Acosta, del Bella Vista Caldereros, partido que se jugó como preliminar del anterior vrbv como preliminar del entreciudades Schwager-Talcahuano, bajo la dirección del árbitro señor Arcadio Luna. Se dió principio al partido, notándose desde los primeros instantes, una fuerza equilibrada en ambos cuadros; así fué que a los 15 minutos de juego, Vial abre la cuenta. Se sigue el juego muy movido, que entusiasma a la concurrencia. Minutos después del gol, los viales strivieron un penal-

con Aedo, pasando alto y terminando el primer tiempo con 1 punto para los viales por 0 del Acosta.

Iniciado el segundo tiempo, sigue el juego muy movido, y a los 10 minutos el árbitro hace salir del campo al jugador Obreque, por contestar al árbitro, quien estaba haciendo el mejor juego de los visitantes. A los 25 minutos del segundo tiempo M. Ortiz anota el ansiado goal de empatat, recibiendo un pase de Galaz, el que aprovechó para adentrarse en la red de los viales. Instantes después terminaba el encuentro con el score de 1 tanto por lado.

Los mejores hombres del Vial, fueron el centro delantero Obreque y el wing derecho Reyes. Por el Iquepo del Acosta, el me-

### Que es la Unión Deportiva Comercial

Mé voy a ocupar nuevamente de una institución, que con toda justicia, merece llamar nuestra atención, por la forma en que ha sido creada, los fines que persigue y por sus mismos asociados y dirigentes.

Muchos de los asiduos lectores de este diario habrán visto figurar con grandes caracteres el nombre de la Unión Deportiva Comercial, pero no saben en que forma fué formada.

Simpatizante como soy de esta institución voy a decir lo que he averiguado. Harán unos seis años, los empleados de casas comerciales formaron equipos de fútbol para jugar partidos entre ellos, equipos que se designaron con el nombre de las casas en que trabajaban, Grace, Williamson, Gibbs, etc.

Desde estas competencias puede decirse que empezó la Liga Deportiva Comercial. Luego después entre los dirigentes de esta Liga fué tomando cuerpo la idea de formar un club que reuniera en su seno a la totalidad de los empleados de comercio.

Queriendo los dirigentes formar un club en forma perfecta, y que estuviera de acuerdo con la calidad de sus asociados, idearon el sistema de formarlos por acciones. Así cada socio debía pagar además de su cuota mensual, una acción de valor de \$ 240.00 la que se pagaría en

la forma designada en sus estatutos.

Fué tan grande el entusiasmo despertado por tal idea que no quedó empleado ni jefe de casa comercial, tanto mayorista como minorista, que no se hiciera socio de la Unión. De ahí mi idea de que esta institución fué formada por el pueblo, representados por empleados de comercio, fiscales, civiles de la Armada y la totalidad de los jefes de las casas de comercio.

Cumplida esta misión, sus dirigentes, tres años atrás señalaron que su labor debía desarrollarse dentro de un círculo más grande. Ciertamente es que sus actividades dentro de sus asociados ocupan un basto campo, la boga, el ciclismo, el tenis, el fútbol, el motociclismo, etc., pero esto no era verdaderamente su finalidad.

La institución formada por el pueblo debía ser para el pueblo.

Y entonces pensaron ingresar a la Asociación de Fútbol a hermanar sus actividades con las demás instituciones que formaban la Asociación, y que reunen en sí las actividades deportivas del puerto.

Inmediatamente de aceptado su ingreso puso sus bienes a disposición de la Asociación para que fueran aprovechados por todos los deportistas. Pero viendo que sus campos no eran

aceptados por falta de aposentaduras, sus dirigentes que han echado encima la labor grande de hacerlas.

De que medios se valdrá esta institución para cumplir sus propósitos. Eso no lo he averiguado todavía, pero me voy a permitir señalar un punto que a mi vista no ha pasado desapercibido. El día 21 de Mayo, en la página deportiva de "El Sur" en que se publica la memoria de la Asociación, vi que ocupaba un párrafo aparte el estadio de que me ocupo. En ella, el presidente de la Asociación, penetrado de la finalidad de la UDC, señalaba la posibilidad de que la Asociación prestara sus fondos a este Club para que hiciera sus tritunas, en las condiciones que el directorio fijara de acuerdo con dicho Club.

La idea de este prestigioso dirigente, me pregunto yo, ¿cuño es que no ha tomado cuerpo? Cuando él mismo, comprendiendo que la UDC, no tiene toda finalidad que favorecer a todos los deportistas ha insinuado esta idea para que sea acogida y llevada a efecto.

Que garantías que le exigirán a la UDC, esta institución no la daría? Teniendo sus terrenos completamente saneados y por dirigentes y asociados a lo mas granado de nuestros deportistas.

Juan de Dios Cuevas.

## INFORMACIONES DE PROVINCIAS

### RIO CLARO

Un retén de carabineros, es indispensable. — Se hacen gestiones al respecto.— La cooperación de los vecinos tendría gran importancia

Río Claro es un pueblo formado por dos progresistas poblaciones, con bastante comercio, algunas industrias frutícolas y rodeado de huertos, viñas y fundos de importancia. Numerosos caminos lo tienen como punto de reunión. El antiguo, que une Concepción a Los Angeles, es el de mayor importancia.

La riqueza que allí existe y el estar en relación por medio del ferrocarril y de los caminos, con muchos pueblos y propiedades; hacen indispensable el servicio permanente de carabineros. Por ahora, sólo cuenta con la pareja que diariamente recorre desde Yumbel esos lugares y que no puede dar las garantías necesarias. No hay que olvidar que los malos caminos y la configuración del terreno, que por esos lugares está lle-

no de profundos barrancos y numerosos bosques, impide poner a raya a los delincuentes, que de cuando en cuando se dejan caer por esos lados.

Los numerosos comerciantes que allí residen, no pueden depositar diariamente el dinero de sus ventas y se ven obligados a sufrir las naturales inquietudes ocasionadas por el desamparo en que viven.

A pedido de numerosos vecinos de Río Claro, hemos hecho algunas gestiones en este sentido, que han sido recibidas en forma muy favorable

La cooperación de los vecinos

Como pasamos por una época de crisis, en que el Supremo Gobierno ha creído indispensable tomar medidas para disminuir los gastos,

la instalación de un Retén en Río Claro necesitaría la cooperación de los vecinos. Como es algo que interesa a todos ellos, creemos que sería conveniente que se pusieran de acuerdo, presentando a la Jefatura de Carabineros una solicitud en forma, en la que se deje clara constancia de la ayuda que están dispuestos a aportar.

Si Ud. desea saber lo que pasa aquí, en Chile y en todo el mundo lee "LA PATRIA"